

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 55 (1937)  
**Heft:** 172

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 04.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Bern  
Dienstag, 27. Juli  
1937

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne  
Mardi, 27 juillet  
1937

## Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich  
ausgenommen Sonn- und Feiertage

LV. Jahrgang — LV<sup>me</sup> année

Paraît journallement  
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage  
Die Volkswirtschaft

Supplément mensuel  
La Vie économique

Supplemento mensile  
La Vita economica

N° 172

Redaktion und Administration:  
Erlingerstrasse 3 in Bern, Telefon Nr. 21.660

Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 50 Rp. die sechsgespaltene Kolonelle (Ausland 65 Rp.)

Rédaction et Administration:  
Erlingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° 21.660

Abonnements: Suisse: un an, 24 fr. 30; un semestre, 12 fr. 30; un trimestre, 6 fr. 30; deux mois, 4 fr. 30; un mois, 2 fr. 30 — Etranger: Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts la ligne de colonne (Etranger: 65 cts)

N° 172

### Inhalt — Sommaire — Sommario

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.  
Muster und Modelle. — Dessins et modèles. — Disegni e modelli 58975—59047.  
Bilanzen. — Bilans. — Bilanci.

### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Postüberweisungsdiens mit dem Ausland. — Service international des virements postaux.  
Postcheckverkehr, Beitritte. — Service des chèques postaux, adhésions.

### Ämtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

### Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

Mitteilung des eidg. Amtes für das Handelsregister

#### Erhebung von Gebühren für Auskunft über Firmen

In Anwendung von Art. 17, lit. a, des Gebührenartikels für das Handelsregister vom 21. Juni 1937 erhebt das eidg. Amt für das Handelsregister für die Beantwortung von Anfragen, die das Aufsuchen bereits eingetragener Firmen oder Namen juristischer Personen im Zentralregister erfordern, Fr. 3. — für jede Firma oder Bezeichnung, welche Gegenstand der Nachforschung ist.

Die Gebühren werden durch Nachnahme erhoben. Sie können auch auf das Postcheckkonto N° III/11565 des Amtes eingezahlt werden. Diese letztere Art der Zahlung wird nur den dem Amt bekannten Gesuchstellern gestattet, welche die Zusicherung abgeben, dass die Einzahlung des geschuldeten Betrages unmittelbar nach Empfang der Auskunft erfolgen werde.

Communication de l'office fédéral du registre du commerce

#### Perception d'émoluments

#### pour renseignements concernant des dénominations

En se fondant sur l'art. 17, lettre a, du tarif des émoluments en matière de registre du commerce du 21 juin 1937, l'Office fédéral du registre du commerce perçoit un émolument de fr. 3. — pour chaque raison ou désignation à laquelle se rapportent les recherches à faire dans le répertoire des personnes morales afin de répondre à des demandes de renseignements.

L'office prendra les émoluments en remboursement. Ils peuvent être versés sur le compte de chèques postaux n° III/11565 de l'office à la condition que ceux qui ont fait la demande soient connus à l'office et lui aient promis de faire le versement immédiatement après avoir reçu les renseignements.

### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Berichtigung. Cacao Import A.-G. (Cocoa Import Comp. Ltd.), in Zürich (S. H. A. B. Nr. 169 vom 23. Juli 1937, Seite 1746). Der Delegierte des Verwaltungsrates heisst richtig Robert Meyerhof und nicht wie irrthümlich publiziert «Meyerhofer».

1937. 20. Juli. Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken (Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses) (Centrale delle Banche cantonali svizzere per le obbligazioni fondiarie), in Zürich (S. H. A. B. Nr. 152 vom 3. Juli 1934, Seite 1831). In der Generalversammlung vom 4. Juni 1935 wurde die Vollenziehung des bisherigen Aktienkapitals von Fr. 10,000,000 festgestellt. In ihrer Generalversammlung vom 19. Juni 1937 haben die Aktionäre sodann die Ausgabe weiterer 1000 Namenaktien zu Fr. 5000 beschlossen und gleichzeitig die Vollenziehung von Fr. 2,500,000 = 500 Stück der neuen Aktien konstatiert. Die restlichen 500 Aktien sind mit 20% liberiert. Insgesamt ist demnach auf das Grundkapital der Betrag von Fr. 13,000,000 einbezahlt. Das Aktienkapital beträgt nunmehr Fr. 15,000,000, zerfallend in 3000 Namenaktien zu Fr. 5000. Aus dem Verwaltungsrat sind ausgeschieden der bisherige Vizepräsident Dr. H. Rüegg, dessen Unterschrift erloschen ist; ferner M. Isler und W. Zumstein. An deren Stelle getreten sind Ernst Haegi, von Kappel a. A., in Affoltern a. A.; Johann Martin Niggli, von Fideris und Chur, in Chur, und Arnold Friedrich, von Salenstein, in Herisau. Der Verwaltungsrat hat Eduard Salzmann, in Bern, wie bisher Kollektivunterschrift führend, zu seinem Vizepräsidenten gewählt und Kollektivunterschrift erteilt an das Mitglied des Ausschusses Jakob Müller, von

Romanshorn, in Weinfelden (bisher Mitglied des Verwaltungsrates). Ferner ist Kollektivprokura erteilt worden an Georges Combaz, von Montbovon, in Zürich. Die sämtlichen zeichnungsberechtigten Personen der Gesellschaft zeichnen unter sich je zu zweien kollektiv.

Fleisch- und Wurstwaren. — 23. Juli. In der Aktiengesellschaft Bell A. G., mit Hauptsitz in Basel und Zweigniederlassungen in Zürich und Winterthur (S. H. A. B. Nr. 271 vom 18. November 1936, Seite 2707), Handel und Fabrikation von Fleisch- und Wurstwaren usw., ist Eduard Bell infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Adolf Ketterer und Dr. Paul Gloor, welche nun Mitglieder des Verwaltungsrates sind, führen in bisheriger Weise die Kollektivunterschrift.

Mercerie. — 23. Juli. Die Inhaberin der Firma Sophie Meyer, in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 394 vom 5. Oktober 1905, Seite 1574), Mercerie usw., wohnt in Zürich 10.

Export, Kommissionsgeschäfte. — 23. Juli. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Fred'k Ludwig & Co. in Liq., in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 76 vom 3. April 1934, Seite 857), Ausfuhr schweizerischer Produkte und Kommissionsgeschäfte, ist nach beendeter Liquidation erloschen.

23. Juli. Genossenschaft zur Herausgabe einer sozialistischen Zeitung, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 267 vom 16. November 1931, Seite 2438). Die Mitglieder dieser Genossenschaft haben in der Generalversammlung vom 10. Dezember 1933 die Auflösung beschlossen und in der Generalversammlung vom 29. November 1936 die Beendigung der Liquidation festgestellt. Diese Firma wird daher gelöst.

Café, Weinhandlung. — 23. Juli. Die Firma Theodor Dahinden, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 139 vom 18. Juni 1934, Seite 1658), hat ihr Geschäftsdomizil verlegt nach Stadthausquai 13, in Zürich 1, und verzogt als nunmehrige Geschäftsnatur Betrieb des Café Metropol, Weinhandlung Klosterkeller.

Holzschnitzereien. — 23. Juli. Der Inhaber der Firma Paul Huber-Aeschlimann, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 151 vom 8. Juni 1934, Seite 1558), Holzsehnitzereien en gros und détail, wohnt in Berg-Dietikon.

23. Juli. Drawag, Drahtwaren A.-G., in Glattbrugg-Opfikon (S. H. A. B. Nr. 80 vom 5. April 1935, Seite 885). Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 16. Juli 1937 wurde das Fr. 24,000 betragende Aktienkapital auf Fr. 14,400 reduziert durch Annullierung der 60 Aktien Serie A zu Fr. 100 und Herabsetzung des Nennwertes der 36 Aktien Serie B von Fr. 500 auf Fr. 400. Durch Ausgabe von 24 neuen Namenaktien zu Fr. 400, ausgestattet mit den Rechten der bisherigen Aktien Serie B, wurde das Gesellschaftskapital sodann wieder auf den Betrag von Fr. 24,000 erhöht. Die Liberierung dieser neuen Aktien erfolgte durch Verrechnung mit einem Guthaben an die Gesellschaft. Gleichzeitig wurden die Statuten einer Neufassung unterzogen. Den bisher publizierten Bestimmungen gegenüber sind als Änderungen zu konstatieren: Das Aktienkapital beträgt Fr. 24,000 und ist eingeteilt in 60 auf den Namen lautende, voll einbezahlte Aktien zu Fr. 400. Die Gesellschaft bezweckt die Fabrikation von und den Handel mit Eisenwaren, insbesondere mit Drahtwaren und verwandten Artikeln aller Art und die Durchführung aller damit zusammenhängender Geschäfte. Sie kann sich auch an andern Firmen der Draht- und Eisenwarenbranche beteiligen.

23. Juli. Fa-Wa-Gas-Apparate A.-G. Zürich (Appareils à Fa-Wa-Gaz S. A. Zurich), in Zürich (S. H. A. B. Nr. 10 vom 14. Januar 1936, Seite 97), Fabrikation von und Handel in Wasser- und Gasapparaten usw. Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Juli 1937 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 25,000 durch Ausgabe und Vollenziehung weiterer 25 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 50,000 erhöht. Gleichzeitig wurde eine Revision der Statuten durchgeführt, wonach den bisher publizierten Bestimmungen gegenüber folgende Änderungen zu konstatieren sind: Das Aktienkapital beträgt Fr. 50,000 und ist eingeteilt in 50 voll einbezahlte, auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 1000. Der Verwaltungsrat von 1—3 Mitgliedern vertritt die Gesellschaft. Adolf Husi ist als Verwaltungsrat zurückgetreten; dessen Unterschrift ist erloschen. Ebenso werden die beiden Prokuren von August Süssli und Johann Knecht gelöst. Als einziger Verwaltungsrat wurde neu gewählt und führt Einzelunterschrift Dr. Rudolf Bolliger, von Holzikon (Aargau), in Zürich. Das Geschäftsdomizil befindet sich nunmehr Sihlquai 75, in Zürich 5.

24. Juli. Unter der Firma Vita-Verlag G. m. b. H., hat sieh mit Sitz in Zürich am 23. Juli 1937 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gebildet. Gegenstand des Unternehmens ist der Betrieb einer Verlagsbuchhandlung. Die Gesellschaft kann den Geschäftsbereich auf dem Gebiet des Buchhandels weiter ausdehnen und sich an gleichartigen Unternehmen beteiligen. Das Stammkapital der Ge-

sellschaft beträgt Fr. 20.000. Gesellschafter sind und deren Stammeinlagen betragen Emil Hartmann sen., von Zürich, in Zürich 3, Fr. 19.000 und Carl Staubli, von Zürich, in Zürich 4, Fr. 1000. Die öffentlichen Publikationen erfolgen, soweit gesetzlich vorgeschrieben, im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Als Geschäftsführer mit dem Rechte, die Gesellschaft durch kollektive Zeichnung zu vertreten, sind bestellt worden Emil Hartmann jun., von und in Zürich, und der Gesellschafter Carl Staubli, in Zürich. Geschäftsdomizil: Badenerstrasse 16, Zett-Haus, in Zürich 4 (eigenes Bureau).

24. Juli. Die Aktiengesellschaft **Elite-Films S. A.**, in Genf (S. H. A. B. Nr. 122 vom 27. Mai 1936, Seite 1294), hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 14. Juli 1937 die Sitzverlegung nach Zürich beschlossen. Die Statuten datieren vom 12. September 1928 und sind am 14. Juli 1937 letztmals revidiert worden. Zweck der Gesellschaft ist Kauf, Verkauf, Vermietung und Ausbeutung von Filmen in der Schweiz; Beteiligung an Filmtransaktionen in der Schweiz und im Ausland, sowie Fabrikation von Filmen. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 280, eingeteilt in 280 Aktien zu Fr. 1. Die Aktien lauten auf den Namen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus Josef Loesch, von und in Zürich, als Präsident und Delegierter, und Maurice Wassali, von Chur, in Genf, als Sekretär (bisher). Der Präsident und Delegierte J. Loesch führt Einzelunterschrift; der Sekretär M. Wassali führt an Stelle der bisherigen Einzelunterschrift nunmehr Kollektivunterschrift mit dem Präsidenten J. Loesch. Geschäftsdomizil: Altstetterstrasse 142, in Zürich 9 (bei J. Loesch).

24. Juli. **Baugenossenschaft Wiedikon**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 160 vom 12. Juli 1929, Seite 1458). Gustav Hollenweger ist als Kassier zurückgetreten, verbleibt aber weiterhin als Beisitzer im Vorstand; seine Unterschrift ist erloschen. Anton Flury, bisher Aktuar, ist jetzt Kassier, und neu wurde in den Vorstand gewählt Ernst Geiser, von Langenthal (Bern) und Zürich, in Zürich, als Aktuar. Präsident, Aktuar und Kassier führen Kollektivunterschrift je zu zweien.

24. Juli. **Baugenossenschaft Schwamendingen**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 168 vom 22. Juli 1935, Seite 1881). Diese Genossenschaft besteht faktisch nicht mehr und ist als aufgelöst zu betrachten. Die Liquidation wird als durchgeführt erklärt. Die Firma wird gemäss Verfügung der kant. Aufsichtsbehörde vom 3. Juli 1937 gelöscht.

#### Bern — Berne — Berna

##### Bureau Bern

**Lebensmittel, Textilwaren.** — 1937. 16. Juli. In die Kommanditgesellschaft **Winzeler & Cie.**, Handel mit Lebensmitteln und Textilwaren, Spezialhaus für Grossküchen- und Anstaltsbedarf, mit Hauptsitz in Bern und Zweigniederlassung in Zürich (S. H. A. B. Nr. 95 vom 26. April 1937, Seite 974), sind als neue Kommanditäre eingetretene Wwe. Bertha Hummel-Nädele, von Bern, und Hermann Winzeler, Sohn, von Barzheim, beide in Bern, erstere mit Fr. 20.000 und letzterer mit Fr. 5000 Einlage. Sämtliche Einlagen sind voll bar einbezahlt worden.

**Fleischwaren.** — 23. Juli. In der Aktiengesellschaft unter der Firma **Bell A. G.**, mit Hauptsitz in Basel und Zweigniederlassung in Bern, Handel und Fabrikation von Fleisch- und Wurstwaren usw. (S. H. A. B. Nr. 272 vom 18. November 1936, Seite 2714), ist Eduard Bell infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Adolf Ketterer und Dr. Paul Gloor, welche zu Mitgliedern des Verwaltungsrates ernannt wurden, führen in bisheriger Weise die Kollektivunterschrift als Direktoren.

**Comestibles, Obst, Gemüse.** — 23. Juli. Die infolge Konkurses am 28. Februar 1937 gelöschte Einzelfirma **Domenico Pioli**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 34 vom 11. Februar 1937, Seite 330), wird nach Abschluss eines Nachlassvertrages, welcher am 6. Juli 1937 gerichtlich bestätigt worden ist, und Widerruf des Konkurses gemäss Entscheid des Konkursrichters vom 20. Juli 1937 von Amtes wegen wieder eingetragen. Die früher publizierten Tatsachen (S. H. A. B. Nr. 52 vom 3. März 1936, Seite 525, und Nr. 43 vom 21. Februar 1934, Seite 470), bestehen weiter zu Recht.

24. Juli. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Zent A. G. Bern, Fabrik für Zentralheizungsmaterial (Zent S. A. Bern, Fabrique de matériel pour chauffage central)**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 213 vom 12. September 1936, Seite 2278), hat in der Generalversammlung vom 7. Juni 1937 die Statuten revidiert und an Stelle der bisherigen Prioritäts- und Stammaktien Vereinheitlichung derselben beschlossen. Das Gesellschaftskapital beträgt (wie bisher) Fr. 1.300.000, eingeteilt nunmehr in 13.000 Aktien von je 100 Franken. Sämtliche Aktien lauten auf den Inhaber und sind voll einbezahlt. Art. 5 der Statuten wurde dementsprechend abgeändert. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert. Aus dem Verwaltungsrat ist infolge Todes ausgeschieden Albert Beutler. Seine Unterschrift ist erloschen. Ferner ist zurückgetreten Ferdinand Schenk. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt Oberst Emil Messner, von Winterthur, in Feldbach, Gemeinde Hombrechlikon (Zürich). Derselbe ist nicht zeichnungsberechtigt.

24. Juli. Aus dem Vorstand der Firma **Gipser- & Malergenossenschaft Bern**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 127 vom 3. Juni 1932, Seite 1358), ist Jakob Buri, Präsident, infolge Todes ausgeschieden. Seine Zeichnungs- und Unterschrift sowie die des Geschäftsführers Ernst Jäck sind erloschen. In der ordentlichen Generalversammlung vom 25. Juni 1937 wurde als Präsident neu gewählt Ernst Wytenbach, von Goldwil, in Bern. Namens der Genossenschaft zeichnen der Geschäftsführer, der Präsident und der Sekretär kollektiv je zu zweien.

##### Bureau Biel

23. Juli. **Allgemeine Plakat-Gesellschaft**, Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in Genf und Zweigniederlassung in Biel (S. H. A. B. Nr. 4 vom 7. Januar 1937, Seite 31). Zum Subdirektor mit Einzelunterschrift wurde Ernest Fontaine, von Laconnex, in Genf, ernannt.

**Musikverlag.** — 23. Juli. Inhaber der Einzelfirma **E. Schüpbach**, in Biel, ist Ernst Schüpbach-Perrenoud, von Hasle bei Burgdorf, in Biel. Musikverlag. Murtenstrasse 6.

**Metzgerei und Wursterei.** — 23. Juli. **Bell A. G.**, Metzgerei und Wursterei, Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in Basel und Zweigniederlassung in Biel (S. H. A. B. Nr. 278 vom 26. November 1933, Seite 2780). Eduard Bell ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. René Traber-Bürgin, von Basel, in Neu-Alschwil, zeichnet als Prokurist kollektiv mit einem der Direktoren oder einem der andern Prokuristen. Adolf Ketterer und Dr. Paul Gloor, welche nun Mitglieder des Verwaltungsrates sind, führen wie bisher Kollektivunterschrift als Direktoren.

##### Bureau Thun

**Stickereien.** — 21. Juli. Die Einzelfirma **Rosa Giometti-Lengacher**, Handstickereien und Filets, mit bisherigem Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 125 vom 31. Mai 1933, Seite 1310), hat den Sitz nach Thun verlegt. Inhaberin ist Rosa Giometti-Lengacher, von Italien, in Thun. Jungfraustrasse Nr. 12.

##### Luzern — Lucerne — Lucerna

**Schirme, Spazierstöcke, Handschuhe usw.** — 1937. 23. Juli. Die Firma **Frau M. Kneubühler-Troxler**, Spezialgeschäft für Schirme, Spazierstöcke, Handschuhe und Strümpfe, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 289 vom 9. Dezember 1924, Seite 2016), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzichtes der Inhaberin erloschen.

Inhaberin der Firma **Mathilde Kneubühler**, in Luzern, ist Frl. Mathilde Kneubühler, von und in Luzern, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Frau M. Kneubühler-Troxler», in Luzern, auf den 1. August 1937 übernimmt. Spezialgeschäft für Schirme, Spazierstöcke, Handschuhe und Strümpfe. Rathausquai 3.

**Fleischwaren usw.** — 23. Juli. Aus dem Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft **Bell A. G.**, mit Hauptsitz in Basel und Zweigniederlassung in Luzern (S. H. A. B. Nr. 273 vom 20. November 1936, Seite 2721), ist Eduard Bell infolge Todes ausgeschieden und seine Unterschrift erloschen. Adolf Ketterer und Dr. Paul Gloor, welche nun auch Mitglieder des Verwaltungsrates sind, führen in bisheriger Weise die Kollektivunterschrift als Direktoren.

**Viehhandel.** — 23. Juli. Die Firma **Duss Jakob**, Viehhandel, in Hasle (S. H. A. B. Nr. 111 vom 13. Mai 1924, Seite 804), wird infolge Geschäftsaufgabe und Unerrückbarkeit des Inhabers von Amtes wegen gestrichen.

24. Juli. **Schweizerische Kreditanstalt**, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich und Zweigniederlassung in Luzern (S. H. A. B. Nr. 74 vom 1. April 1937, Seite 754). Der Verwaltungsrat hat Wilhelm Samuel Merian zum stellvertretenden Mitglied der Generaldirektion befördert. Seine Kollektivunterschrift wird sich künftig ausser auf den Hauptsitz auch auf die Zweigniederlassungen erstrecken.

24. Juli. **Wasserversorgung Grosswangen**, Aktiengesellschaft mit Sitz in Grosswangen (S. H. A. B. Nr. 195 vom 22. August 1932, Seite 2023). Franz Meyer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; dessen Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde als Präsident gewählt: Josef Meyer, von und in Grosswangen. Er zeichnet mit dem Aktuar kollektiv. Xaver Brunner ist Bürger von Grosswangen.

**Mass- und Konfektionsgeschäft.** — 24. Juli. Die Firma **Theodor Kumschick**, Mass- und Konfektionsgeschäft, in Nebikon (S. H. A. B. Nr. 35 vom 12. Februar 1935, Seite 380) wird infolge Reduktion des Geschäftes und Verzichtes des Inhabers im Handelsregister gelöscht.

##### Glarus — Glaris — Glarona

**Erwerb und Verwertung von Liegenschaften usw.** — 1937. 23. Juli. «**Astag**» Aktiengesellschaft, mit Sitz in Glarus (S. H. A. B. Nr. 86 vom 14. April 1936, Seite 898), Erwerb und Verwertung von Liegenschaften und Betrieb von Handelsgeschäften aller Art. Als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt Karl Kessler, von Galtene (Schwyz), in Zürich. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten. Präsident des Verwaltungsrates ist das bisherige Mitglied Karl Wehrli-Thielen, in Zürich. Die Prokura von Eduard Widmer ist erloschen.

##### Zug — Zoug — Zugo

**Weine und Spirituosen.** — 1937. 23. Juli. Der Inhaber der Firma **Franz Kaelin**, in Zug, Weine und Spirituosen (S. H. A. B. Nr. 58 vom 8. März 1920, Seite 417), hat mit Genehmigung des Kantonsgerichtes Zug vom 3. Juli 1937 einen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung zur Selbstliquidation abgeschlossen. Die vom Gerichte bestellte Liquidationskommission besteht aus Oskar Schärer-Centa, von Richterswil, in Zug, Präsident, Albert Nussbaumer, von Oberägeri, in Zug, und Dr. Wilhelm Birchmeier, von Obersiggenthal, in Baar. Sie zeichnen je zu zweien kollektiv. Die Prokura der Frau Pia Kaelin ist erloschen.

24. Juli. Die **Franz-Auto-Einkaufs-Gesellschaft**, in Zug (S. H. A. B. Nr. 279 vom 27. November 1936, Seite 2787), erteilt volle Kollektivunterschrift an Dr. rer. cam. Ernst Himmel, von und in Zürich, und Franz Weidmann, von und in Wädenswil.

##### Freiburg — Fribourg — Friburgo

##### Bureau de Fribourg

1937. 23 juillet. Edouard Savary, décédé, a cessé d'être membre du conseil d'administration de la **Compagnie de chemin de fer Fribourg-Morat-Anet**, société anonyme dont le siège est à Fribourg (F. o. s. du c. du 5 juin 1936, n° 129, page 1358). Ont été élus membres du dit conseil: Bernard Weck, de Fribourg, à Fribourg, et Fernand Chenaux, de Gallion (Vaud), à Lausanne. Ils n'ont pas la signature sociale.

23 juillet. Auguste Weissenbach, décédé, a cessé d'être membre du conseil d'administration de la **Société des tramways de Fribourg**, société anonyme dont le siège est à Fribourg (F. o. s. du c. du 6 juin 1933, n° 129, page 1354). A été élu à sa place Paul Protzen, de Münsingen, à Fribourg. Il n'a pas la signature sociale.

## Solothurn — Soleure — Soletta

## Bureau Olten-Gösgen

Sägerei, Holzhandlung. — 1937. 24. Juli. Durch Verfügung des Konkursrichters von Olten-Gösgen vom 13. Juli 1937 ist über die Kollektivgesellschaft **Kamber & Brand**, in Wangen, Sägerei und Holzhandlung (S. H. A. B. Nr. 46 vom 25. Februar 1930, Seite 414), der Konkurs eröffnet worden.

## Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Drogerie. — 1937. 22. Juli. Ueber den Inhaber der Firma **Gustav Kiebler**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 282 vom 2. Dezember 1935, Seite 2943), Drogerie, wurde durch Verfügung des Konkursrichters vom 8. Juli 1937 der Konkurs erkannt.

Modegeschäft. — 22. Juli. Die Kollektivgesellschaft **Nicolet & Kaenel vorm. H. Helfenberger**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 35 vom 12. Februar 1936, Seite 352), Modegeschäft, hat sich aufgelöst und ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Modes Kaenel vorm. H. Helfenberger» in Basel.

Inhaberin der Firma **Modes Kaenel vorm. H. Helfenberger**, in Basel, ist Julia Mathilde Kaenel, von Barmen (Bern), in Basel. Die Inhaberin übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Nicolet & Kaenel vorm. H. Helfenberger». Modegeschäft. Aeschen-graben 20.

Papierwaren usw. — 22. Juli. Die Kollektivgesellschaft **Mülberg & Cie**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 244 vom 17. Oktober 1928, Seite 1992), Papier- und Schreibwaren usw., wandelt sich in eine Kommanditgesellschaft um. Der bisherige Kollektivgesellschafter Max Albert Mülberg ist unbeschränkt haftender Gesellschafter, der Kollektivgesellschafter Ernst Friedrich Mülberg-Rohr wird Kommanditär mit Fr. 1000 und führt Einzelpatenschaft.

Südfrüchte usw. — 22. Juli. Die Einzelfirma **Zelmira Balmelli**, Nachfolgerin von A. Pedrina, in Basel (S. H. A. B. Nr. 177 vom 3. August 1931, Seite 1686), Handel in Südfrüchten usw., ist infolge Verzichtes der Inhaberin erloschen.

Weinhandel. — 22. Juli. Die Firma **Ittin-Schwab**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 47 vom 26. Februar 1932, Seite 488), Handel in Weinen und Spirituosen, ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

Immobilien. — 22. Juli. Aus dem Verwaltungsrat der **Vendor A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 22 vom 28. Januar 1937, Seite 208), Ankauf von Liegenschaften, ist Arnold Chieherio ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum einzigen Verwaltungsrat wurde gewählt Elisabeth Märky-Roller, von Mandach (Aargau), in St. Moritz. Zum Geschäftsführer wurde ernannt Julius Roller, deutscher Staatsangehöriger, in Goldach (St. Gallen). Beide führen Einzelunterschrift.

22. Juli. Aus dem Verwaltungsrat der **Gebr. J. & F. Hess Buchhandlung und Verlag Aktiengesellschaft**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 25 vom 31. Januar 1935, Seite 276), Sortiments- und Verlagsbuchhandlung usw. ist Fritz Hess ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt Dr. Hans Abt, von und in Basel; er führt die Unterschrift zusammen mit einem der andern Verwaltungsratsmitglieder. Der bisherige Prokurist Angelo Cesana-Brügger wurde zum Geschäftsführer ernannt; er führt Einzelunterschrift.

22. Juli. Aus dem Verwaltungsrat der **Aktiengesellschaft Continentale Gesellschaft für angewandte Elektrizität**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 280 vom 29. November 1934, Seite 3288), Herstellung von Unternehmungen im Gebiete der Elektrotechnik usw., ist Dr. J. Alfred Meyer ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Aus dem Direktionsrat sind Dr. Otto Thorsh und Gustav Killius infolge Todes ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

22. Juli. Aus der Verwaltung der **Wohngenossenschaft Grünmatt** in Basel (S. H. A. B. Nr. 87 vom 15. April 1936, Seite 910), Beschaffung billiger Wohnungen an die Mitglieder usw., sind Karl Nyfeler-Raas und Ferdinand Keller-Eberle ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde in die Verwaltung und als deren Präsident gewählt Jakob Zwickly-Ramseyer, von Mollis, in Basel; er führt die Unterschrift zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Haushaltapparate usw. — 22. Juli. Aus dem Verwaltungsrat der **Makuba A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 88 vom 16. April 1936, Seite 920), Fabrikation und Vertrieb von Apparaten und Geräten für den Haushalt usw., ist Dr. Bruno Feuersenger ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum einzigen Verwaltungsrat wurde gewählt der bisherige Prokurist Emil Völkle; er führt Einzelunterschrift. Die Prokuristin Ottilie Muckenhirn führt nun Einzelpatenschaft.

Spedition usw. — 22. Juli. **J. Véron, Grauer et Cie Société Anonyme, Filiale Basel** (S. H. A. B. Nr. 245 vom 19. Oktober 1936, Seite 2459), Speditions- und Reisebureau usw. Die Prokura des Fritz Möllert-Ruf ist erloschen.

22. Juli. Der Verein **Sektion Basel des Schweizerischen Aero Club**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 61 vom 14. März 1929, Seite 522), Studium und Förderung der Luftfahrt usw., hat in der Mitgliederversammlung vom 30. Januar 1937 unter Abänderung der Statuten beschlossen, den Eintrag im Handelsregister aufzugeben. Der Verein wird daher gelöscht, besteht aber weiter.

23. Juli. Aus der Verwaltung der **Genossenschaft Aviatik beider Basel**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 273 vom 21. November 1935, Seite 2858), Förderung der Aviatik in der Schweiz usw., ist Julius Frei ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in die Verwaltung gewählt Jakob Mosimann, von Niederdorf, in Birsfelden. Er führt die Unterschrift zusammen mit je einem der übrigen Unterschriftsberechtigten.

24. Juli. Die **Verwaltungs- & Beteiligungs-Aktiengesellschaft**, hat ihren Sitz von Basel (S. H. A. B. Nr. 23 vom 28. Januar 1933, Seite 234) nach Glarus verlegt (S. H. A. B. Nr. 168 vom 22. Juli 1937, Seite 1730) und wird in Basel von Amtes wegen gelöscht.

24. Juli. Aus der Verwaltung der **Wohngenossenschaft Engelgut**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 218 vom 18. September 1933, Seite 2187), ist Berthold Bloch ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in die Verwaltung gewählt Ernst Rehm, von und in Basel, und Wolfgang Wenk, von und in Riehen. Sie führen die Unterschrift zu zweien unter sich oder mit einem anderen Mitglied der Verwaltung. In der Generalversammlung vom 13. Mai 1937 wurde eine Statutenänderung beschlossen; die publizierten Tatsachen werden von ihr nicht berührt.

Vermögenswerte usw. — 24. Juli. Unter der Firma **Gewa A. G.**, bildet sich auf Grund der Statuten vom 16. Juli 1937 mit Sitz in Basel eine Aktiengesellschaft zum Erwerb, zur Verwaltung und Verwertung von beweglichen und unbeweglichen Vermögenswerten, sowie zur Durchführung aller damit im Zusammenhang stehenden Geschäfte. Das Grundkapital beträgt Fr. 50,000, eingeteilt in 50 Namenaktien von je Fr. 1000, auf die je Fr. 400 (zusammen Fr. 20,000) einbezahlt worden sind. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist Arnold Gfeller, von Riehen, in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: St. Alban-Rheinweg 170.

## Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

Trikotagen, Weisswaren, Wäsche. — 1937. 24. Juli. Die Firma **Marie Tanner**, Handel in Trikotagen, Weisswaren und Wäsche, in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 76 vom 31. März 1936, Seite 786), ist infolge Todes der Inhaberin erloschen.

## St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1937. 16. Juni. Der Inhaber der Firma **Schiele, Gewächshausbau, St. Gallen 15**, Gewächshausbau und Heizungsanlagen, Eisenkonstruktionen, in St. Gallen W. (S. H. A. B. Nr. 294 vom 15. Dezember 1936, Seite 2935), ändert die Firma ab in **Schiele, Gewächshausbau St. Gallen**. Das Geschäftslokal befindet sich nunmehr: Linsenbühlstrasse 2b, Sankt Gallen C.

22. Juli. Inhaber der Firma **Schiele, Kochherdfabrikation, St. Gallen**, in St. Gallen C., ist Hans Schiele, von Deutschland, in St. Gallen C. Koehherdfabrikation; Linsenbühlstrasse 2b.

Berufskleider, Stoffe usw. — 22. Juli. Die Firma **Wittenauer-Huber**, Fabrikation von und Handel in Berufskleidern, Stoffen und Manufakturwaren, in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 189 vom 14. August 1936, Seite 1966), ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

Kleider. — 22. Juli. Inhaber der Firma **Wittenauer-Huber**, in St. Gallen C., ist Eugen Wittenauer-Huber, von Deutschland, in Sankt Gallen C. Kleiderfabrikation; Vadianstrasse 30.

Kohlen, Düngemittel, Baumaterialien. — 22. Juli. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **A. Friedauer & Cie.**, Kohlen, Düngemittel, Baumaterialien, in Au (S. H. A. B. Nr. 108 vom 11. Mai 1932, Seite 1135), ist infolge Auflösung und Uebernahme der Aktiven und Passiven durch die Firma «Walter Friedauer» erloschen.

Inhaber der Firma **Walter Friedauer**, in Au, ist Walter Friedauer, von und in Au. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der Firma «A. Friedauer & Cie.». Kohlen, Düngemittel, Baumaterialien; Bahnhofstrasse.

22. Juli. Durch öffentliche Urkunde vom 14. Juni 1937 ist unter dem Namen **Stiftung Heim der Pfadfinderabteilung Gossau**, eine Stiftung errichtet worden. Sie hat ihren Sitz in Gossau und bezweckt den Bau und den Unterhalt eines Heimes auf der Mooswiese, in Gossau, das nach Massgabe der Bestimmungen des Stiftungsreglementes der Pfadfinderabteilung Gossau überlassen wird. Einziges Organ der Stiftung ist ein Stiftungsrat von 7 Mitgliedern, welcher die Verwaltung bildet. Die rechtsverbindliche Kollektivunterschrift für die Stiftung führt der Präsident mit dem Protokollführer oder Kassier. Präsident ist Ernst Maurer, von Vechigen (Bern), in Gossau (St. Gallen); Protokollführer ist Erich Stöckli, von Lütisburg, in Gossau (St. Gallen); Kassier ist Hans Erich Pfund, von St. Gallen, in Gossau (St. Gallen). Geschäftslokal: Bahnhofstrasse, bei E. Maurer, Präsident.

Elektrische Installationen. — 22. Juli. Die Firma **Hermann Peter**, Elektrische Installationen, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 77 vom 2. April 1935, Seite 852), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzichtes des Inhabers erloschen.

## Graubünden — Grisons — Grigioni

Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften. — 1937. 22. Juli. Auf Grund der Statuten vom 21. Juli 1937 hat sich unter dem Namen **Chasellas A.-G.**, mit Sitz in St. Moritz, eine Aktiengesellschaft gebildet. Zweck der Gesellschaft ist der Erwerb, die Verwaltung und der Verkauf von Liegenschaften. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50,000 und ist eingeteilt in 50 auf den Inhaber lautende und voll einbezahlte Aktien zu je Fr. 1000. Die gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat ist Dr. Andreas Seiler, von Brig und Zermatt, in St. Moritz, der für die Gesellschaft die rechtsverbindliche Einzelunterschrift führt. Das Domizil der Gesellschaft befindet sich bei Dr. Seiler, in St. Moritz.

Baugeschäft. — 23. Juli. **L. Caflisch & Christoffel**, Baugeschäft, mit Sitz in St. Moritz (S. H. A. B. Nr. 261 vom 2. November 1918, Seite 1726). Aus der Gesellschaft ist Oskar Christoffel infolge Todes ausgeschieden. An seiner Stelle treten seine Erben in die Kollektivgesellschaft ein: Wwe. Emma Christoffel-Christoffel, Oskar Christoffel, Robert Christoffel und Emmi Christoffel (Letztere minderjährig, mit Zustimmung der Vormundschaftsbehörde vertreten durch ihre Mutter), alle von Trins

und wohnhaft in St. Moritz. Die Firma wurde abgeändert und lautet nunmehr **L. Caffisch & Christoffel Erben**. Zur Vertretung der Gesellschaft ist nur Leonhard Caffisch befugt.

**Hotel.** — 23. Juli. Der Inhaber der Firma **David Hansjacob**, Betrieb des Hotels Albeina, mit Sitz in Klosters-Dorf (S. H. A. B. Nr. 222 vom 22. September 1936, Seite 2251), hat gemäss Ehevertrag vom 16. Juni 1937 mit seiner Ehefrau Josepha Theresia geb. Gestle Gütertrennung vereinbart.

**Elektrische und sanitäre Installationen usw.** — 23. Juli. Die seit dem 14. Februar 1933 im Handelsregister des Kantons Graubünden eingetragene **J. Willi Sohn & Co. Aktiengesellschaft**, mit Sitz in Chur (S. H. A. B. Nr. 42 vom 20. Februar 1933, Seite 407), errichtet unter der gleichen Firma in Arosa eine Zweigniederlassung. Die Gesellschaft bezweckt den Ankauf und Fortbetrieb des bisher von der Firma «J. Willi Sohn & Co.» in Chur geführten Unternehmens, das sich vornehmlich mit elektrischen und sanitären Installationen und Erstellung von Heizungsanlagen, mit dem Handel und mit Reparaturen von Automobilen, sowie mit Herstellung und Reparatur von Maschinen befasst. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern und ist zurzeit wie folgt bestellt: Präsident: Dr. Peter Willi, in Zürich; Mitglieder: Joseph Willi-Vincenz; Emanuel Willi, Josef Willi und Alois Willi, letztere vier in Chur, alle von Ems. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an Georg Tschalär, von Rhäzüns und Chur, in Chur. Geschäftslokal in Arosa: Hohe Promenade.

23. Juli. Gestützt auf die Verfügung der kantonalen Aufsichtsbehörde über das Handelsregister vom 30. Juni 1937 werden folgende zwei Firmen von Amtes wegen gestrichen:

1. «**Grischa**» **Bündnerische Versicherungsgesellschaft auf Gegenseitigkeit**, Genossenschaft mit Sitz in Chur (S. H. A. B. Nr. 67 vom 21. März 1927, Seite 510).

2. **Kursaal**. — **Casinag A.-G.**, Aktiengesellschaft zum Betrieb eines Kursaals, mit Sitz in St. Moritz (S. H. A. B. Nr. 197 vom 24. August 1935, Seite 2150).

#### Thurgau — Thurgovie — Turgovia

**Gipsergeschäft.** — 1937. 23. Juli. Gottlieb Strehler, von Bäretswil, in Frauenfeld, und Fritz Steiner, von Ringgenberg (Bern), in Frauenfeld, haben unter der Firma **Strehler & Steiner**, in Frauenfeld, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1936 ihren Anfang nahm. Gipsergeschäft. Hanfackerstrasse 7 a.

23. Juli. Die Firma **Balmer, Möbelfabrik**, in Oberhofen-Ilighausen (S. H. A. B. Nr. 244 vom 17. Oktober 1936, Seite 2451), ist infolge Umwandlung in eine Kollektivgesellschaft erloschen. Die Aktiven und Passiven gehen an die Firma «**Balmer & Co.**, Möbelfabrik» in Oberhofen-Ilighausen über.

**Ww.** Magdalena Balmer, von Mühleberg (Bern), in Oberhofen-Ilighausen, und Edwin Gujer, von Zürich, in Herisau, haben unter der Firma **Balmer & Co., Möbelfabrik**, in Oberhofen-Ilighausen, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1937 ihren Anfang nahm. Die Kollektivgesellschaft übernimmt die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «**Balmer, Möbelfabrik**». Möbelfabrikation.

#### Tessin — Tessin — Ticino

##### Ufficio di Lugano

**Legna, carboni, trasporti e costruzioni.** — 1937. 24. giugno. La società in nome collettivo **Fratelli Pesenti**, a Villa Luganese (F. u. s. di c. del 2 dicembre 1933, n° 283, pag. 2822), ha aggiunto alla propria attività il ramo «trasporti e costruzioni».

##### Districto di Mendrisio

**Pasticceria, panetteria, drogheria, ecc.** — 23 luglio. La ditta individuale **Maria ved. fu Angelo Soldini**, pasticceria, panetteria, drogheria, ecc., in Mendrisio (F. u. s. di c. del 20 giugno 1932, n° 141, pag. 1506), è cancellata ad istanza della titolare, l'azienda essendo stata ripresa dalla nuova società in nome collettivo «**Maria ved. fu Angelo Soldini & Co.**» la quale ne ha assunto l'attivo ed il passivo.

Sotto la ragione **Maria ved. fu Angelo Soldini & Co.**, si è costituita, con sede in Mendrisio e a partire dalla sua iscrizione nel registro di commercio, una società in nome collettivo, avente per scopo la gestione di una pasticceria, panetteria, drogheria e fabbricazione di liquori, rilevando e continuando, con la assunzione dell'attivo e del passivo, l'azienda sin qui gestita dalla ditta individuale «**Maria ved. fu Angelo Soldini**», in Mendrisio. Dalla società stessa fanno parte **Maria Cereghetti**, ved. fu Angelo Soldini, e **Felice Soldini**, fu Angelo, amendue da ed in Mendrisio.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau de Morges

1937. 23. juillet. **Tannerie de Morges S. A., en liquidation**, société anonyme, dont le siège est à Morges (F. o. s. du c. des 15 février 1924, n° 38, page 260, et 6 septembre 1935, n° 208, page 2239). Dans son assemblée générale extraordinaire du 16 mars 1935, cette société a réduit ses capital-actions de 375.000 fr., divisé en 1250 actions de 300 fr., à 1250 fr., par la réduction de la valeur nominale de chaque action à 1 fr.; elle a, en conséquence, modifié l'article 4, § 1, de ses statuts, pour avoir la nouvelle teneur suivante: Le capital social est fixé à la somme de 1250 fr., divisé en 1250 actions de 1 fr. chacune, au porteur. Aucun actionnaire ou créancier n'a fait opposition à la réduction du capital social. La signature individuelle conférée au directeur **Otto Stärkle** est éteinte.

##### Bureau de Moudon

19 juillet. Dans son assemblée générale du 3 juillet 1937, la **Société de Fromagerie de Vucherens**, société coopérative, dont le siège est à Vucherens (F. o. s. du c. des 3 juillet 1883, page 793, et 27 mars 1933, page 735), a renouvelé son comité. Le président est **Lucien Cherpillod** et le secrétaire **Ernest Jaquier**; tous deux de et à Vucherens. Le président et le secrétaire

possèdent collectivement la signature sociale. Les pouvoirs de **Gustave Vaugniaux**, président, et de **Maurice Duc**, secrétaire, sont éteints.

##### Bureau de Vevey

**Epicerie, mercerie, articles de ménage, etc.** — 23 juillet. Le chef de la maison **Julia Perret**, à Blonay, est **Julia-Elise**, fille de **Henri-François Perret**, originaire du Châtelard-Montreux, domiciliée à Blonay. Epicerie, alimentation générale, mercerie, articles de ménage, chemiserie; au village.

24 juillet. La société anonyme **Compagnie Nestlé et Anglo-Suisse de lait condensé (Outre-mer) Société Anonyme**, dont le siège est à Vevey (F. o. s. du c. des 22 janvier 1927, n° 18, page 123; 24 mai 1937, n° 117, page 1190), fait inscrire que la signature conférée à **William-Lyall Hay** est éteinte.

**Pâtisserie, confiserie, etc.** — 24 juillet. **Georges Rickli**, le Châtelard-Montreux, pâtisserie, confiserie, tea-room (F. o. s. du c. des 5 août 1929, n° 180, page 1607; 22 juin 1934, n° 148, page 1717). Par décision du 2 juillet 1937, le Président du Tribunal du district de Vevey a prononcé la faillite du titulaire.

**Comestibles, conserves.** — 24 juillet. La société en nom collectif «**Genetti & Co.**», à Montreux, le Châtelard, comestibles et conserves alimentaires (F. o. s. du c. du 7 avril 1926, n° 79, page 622), est dissoute. La liquidation en sera opérée, sous la raison sociale **Genetti & Co. en liquidation** par les soins de **Jules Mottier**, d'Ormont-Dessus, domicilié aux Planches-Montreux, qui engagera la société par sa seule signature.

#### Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

##### Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

**Hôtel.** — 1937. 22 juillet. Le chef de la maison **Robert Salchli**, exploitation de l'Hôtel de la Gare (anciennement Hôtel du Jura), aux Hauts-Geneveys (F. o. s. du c. du 26 octobre 1928, n° 252, page 2050), a modifié l'enseigne de son établissement, qui est actuellement la suivante: Hôtel de la Gare et du Jura.

##### Bureau du Locle

**Débit de viande.** — 23 juillet. **Bell S. A.**, débit de viande et de charcuterie, avec siège à Bâle et plusieurs succursales en Suisse, dont une au Locle (F. o. s. du c. des 29 mai 1913, n° 136, page 987, et 23 novembre 1936, n° 275, page 2748). **Edouard Bell**, décédé, ne fait plus partie du conseil d'administration. Sa signature est radiée. **Adolf Ketterer** et **Dr. Paul Gloor**, qui sont maintenant membres du conseil d'administration, signent collectivement comme jusqu'à présent. **René Traber-Bürgin**, de Bâle, à Neu-Allschwil, signe comme fondé de pouvoirs, collectivement avec un des directeurs.

#### Genf — Genève — Ginevra

**Corsets.** — 1937. 23 juillet. La raison **Hector Clément**, fabrique et commerce de corsets, à Genève (F. o. s. du c. du 8 janvier 1908, page 28), est radiée ensuite du décès du titulaire.

**Corsets.** — 23 juillet. Le chef de la maison **Vve Hector Clément**, Corsets, à Genève, est **Vve Hector Clément**, née **Jeanne-Alexandrine Juillard**, de nationalité française, à Genève. Fabrication et commerce de corsets. Rue du Marché 26.

**Vitrierie, etc.** — 23 juillet. **Louis Rastello** et son frère **Raymon Rastello**, tous deux de Genève, y domiciliés, ont constitué à Genève, sous la raison sociale **Rastello Frères**, une société en nom collectif qui a commencé le premier juillet 1937. Entreprise générale de vitrerie, miroiterie, stores et encadrements, ainsi que tout ce qui s'y rattache directement ou indirectement. Rue de l'Ecole 3.

23 juillet. **Crédit Immobilier Suisse-Egyptien**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 12 mai 1936, page 1158). L'administrateur et secrétaire du conseil **Edmond Odier**, décédé, est radié et ses pouvoirs éteints. L'administrateur **Robert Hoerni** (inscrit), a été nommé secrétaire du conseil, il continue à engager la société par sa signature individuelle.

Tous produits chimiques, etc. — 23 juillet. **SAPROCHI S. A.**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 26 mars 1936, page 752). Procuration individuelle est conférée à **Aldo Mosca**, de nationalité italienne, à Gaillard (Haute-Savoie, France).

23 juillet. **Société immobilière Rue du Prieuré n° 17**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 31 décembre 1936, page 3083). **François Bigogno**, de et à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature sociale, en remplacement de **Marcel Dubuis**, administrateur démissionnaire, lequel est radié et ses pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: Rue de la Confédération 10 (régie Bigogno frères).

**Administration de participations financières etc.** — 23 juillet. **Minurgica S. A.**, société anonyme ayant son siège à Thônex (F. o. s. du c. du 12 avril 1937, page 852). Le conseil d'administration a été porté à deux membres qui sont **Léon Gouy** (inscrit), nommé président et **Maurice Gouy**, de Genève, à Fossard (Thônex), secrétaire, lesquels signent individuellement.

Toutes affaires immobilières et financières. — 23 juillet. Aux termes d'acte reçu par **M<sup>e</sup> Ernest-Léon Martin**, notaire, à Genève, le 21 juillet 1937 et signé de tous les fondateurs, il a été constitué sous la raison sociale **IMOSA**, une société anonyme ayant pour but de faire pour son compte ou pour le compte de tiers, toutes affaires immobilières et financières, en Suisse ou à l'étranger, mais sans faire appel au public. Le siège de la société est à Genève. Le capital social est de 50.000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. Les publications et convocations ont lieu dans la Feuille Officielle Suisse du Commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un ou plusieurs membres. Le conseil d'administration est composé de **Paul Lenoir**, de Genève, à Vandoeuvres, président et **Humbert Sésiano**, de et à Genève, secrétaire. La société est représentée et obligée vis-à-vis des tiers par les deux administrateurs signant collectivement. Adresse de la société: Boulevard Georges Favon 8 (bureaux de Sésiano et Lenoir, régisseurs).

## Edg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Liste der Muster und Modelle  
Liste des dessins et modèles — Lista dei disegni e modelli

Erste Hälfte Juli 1937

Première quinzaine de juillet 1937 — Prima quindicina di luglio 1937

I. Abteilung — I<sup>re</sup> Partie — I<sup>a</sup> Parte

## Hinterlegungen — Dépôts — Depositi

58975—59047

- Nr. 58975. 29. Juni 1937, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Zeichnungs-Schablone für Telefon-Schema. — Gravier-Atelier Albin Widmer, Solothurn (Schweiz).
- Nr. 58976. 1. Juli 1937, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Messerlineal für Metallindustrie. — Mécanique de Haute Précision H. Honegger, Neuenburg (Schweiz).
- Nr. 58977. 1. Juli 1937, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Aufhängehaken für Kleiderbügel. — Max Schwarz, Basel (Schweiz).
- Nr. 58978. 1. Juli 1937, 17 1/4 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schutzvorrichtung gegen Wild, für Mähmaschinen. — Louis v. Ballmoos, Landwirt, Selzach (Schweiz).
- Nr. 58979. 1. Juli 1937, 17 1/4 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Bodenbearbeitungsgerät. — Ernst Gilgen, Gärtner, Selzach (Schweiz).
- Nr. 58980. 1. Juli 1937, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kehrrietschaufel für Kinder. — Z. Blumer, Metallwarenfabrik, Kempten (Schweiz).
- Nr. 58981. 2. juillet 1937, 15 1/2 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Bâton de skieur. — Maurice Schmid, Mécanicien, Laysin (Suisse).
- Nr. 58982. 3. Juli 1937, 12 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Farbiger Tannzapfen für Grabkränze und dergl. — August Naef, Fabrikation von Grabkränzen, Schaffhausen (Schweiz).
- Nr. 58983. 3. Juli 1937, 12 3/4 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Werbealbum. — Fritz Müller, München (Deutschland). Vertreter: Amand Braun, Nachf. v. A. Ritter, Basel.
- Nr. 58984. 3. Juli 1937, 14 Uhr. — Offen. — 4 Modelle. — Metallprofilstäbe. — Braun-Brüning & Co. A.-G., Basel (Schweiz).
- Nr. 58985. 3. Juli 1937, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Broschüre. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kempten (Schweiz).
- Nr. 58986. 3. Juli 1937, 18 Uhr. — Offen. — 37 Muster. — Gestrickte Stoffe, Galons. — Handschin & Ronus A.-G., Liestal (Schweiz).
- Nr. 58987. 3. Juli 1937, 18 Uhr. — Offen. — 165 Modelle. — Gestrickte Tag- und Nachtwäsche, Pullovers, Gilets, Jupes. — Handschin & Ronus A.-G., Liestal (Schweiz).
- Nr. 58988. 3. Juli 1937, 10 Uhr. — Versiegelt. — 5 Muster. — Leisten für Bilderrahmen. — Heinrich Satzger, St. Gallen (Schweiz). Vertreter: Stauder-Berchtold, St. Gallen.
- Nr. 58989. 5. Juli 1937, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Verkaufseinrichtung für Postkarten. — Wilhelm Pleyer, Zürich (Schweiz).
- Nr. 58990. 5. Juli 1937, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Streiholz-Flachpaekung. — Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel, Basel (Schweiz).
- Nr. 58991. 5. juillet 1937, 20 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Montre avec bracelet-ressort. — Fils de H. A. Didisheim, Fabrique Marvin, Marvin Watch Co., La Chaux-de-Fonds (Suisse).
- Nr. 58992. 5. juillet 1937, 20 h. — Ouvert. — 5 modèles. — Tables à deux plateaux superposés. — Charles Richon, Mécanicien, Châtelaine (Genève, Suisse).
- Nr. 58993. 6. Juli 1937, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Vorrichtung zur Erhaltung der Bügelfalten von Hosen. — Jacob Suter, Kolliken (Schweiz).
- Nr. 58994. 6. Juli 1937, 15 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Vorrichtung zum Aufhängen von Wäsche. — Amalie Bächler-Fritz, Luzern (Schweiz).
- Nr. 58995. 6. Juli 1937, 18 1/4 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Konserven-Paekung, insbesondere für Touristen. — Allgemeiner Consumverein beider Basel, Basel (Schweiz). Vertreter: Amand Braun, Nachf. v. A. Ritter, Basel.
- Nr. 58996. 6. Juli 1937, 19 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Büstenhalter. — Käthe Eckert, Horn (Thurgau, Schweiz).
- Nr. 58997. 7. Juli 1937, 17 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Dosen. — Bleehemballagen- und Cartonnagen-Fabrik Gebr. Hoffmann, Thun (Schweiz).
- Nr. 58998. 7. Juli 1937, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kleiner Elektromotor. — Walter Brunner, Olten (Schweiz).
- Nr. 58999. 8. Juli 1937, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Würfelspiel. — A. A. Farrer, Reklameberater, Bern (Schweiz).
- Nr. 59000. 8. Juli 1937, 15 1/2 Uhr. — Versiegelt. — 4 Modelle. — Bauelemente. — Schweizerische Drahtzieglfabrik Aktiengesellschaft, Lotzwil (Bern, Schweiz). Vertreter: Chr. Meisser, Bern.
- Nr. 59001. 8. Juli 1937, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Höhenreisser. — Otto Stampfli, Lehrmeister, Bern (Schweiz).
- Nr. 59002. 8. Juli 1937, 18 1/2 Uhr. — Versiegelt. — 43 Muster. — Schuhwerk. — Hug & Co. A. G., Schuhfabrik, Herzogenbuchsee (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Nr. 59003. 8. Juli 1937, 20 Uhr. — Offen. — 205 Muster. — Stickerien. — Eugen Oertle, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 59004. 9. Juli 1937, 9 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Damenbinde. — Marie Moritz-Gerl, Basel (Schweiz).
- Nr. 59005. 9. Juli 1937, 12 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Bremsgriff für Fahrradlenker. — Hans Born, Elektriker, Oltingen (Schweiz).
- Nr. 59006. 9. Juli 1937, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Luftbefeuchtungs-Apparat für die Zentralheizung. — Walter Keller, Apparatbau, Oberleimbach (Schweiz).
- Nr. 59007. 9. Juli 1937, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fahrbare Tragbahre. — Suter-Strehler Söhne & Cie., Zürich (Schweiz).

- Nr. 59008. 9. Juli 1937, 20 Uhr. — Offen. — 3 Muster. — Bierbecher; Etiketten für Flaschen; Innenplakate. — Brauerei H. Müller A. G., Baden (Schweiz).
- Nr. 59009. 10. Juli 1937, 7 Uhr. — Offen. — 4 Modelle. — Buffets-Schränke. — Hofstetter-Sutter, Möbelfabrik, Benken (St. Gallen, Schweiz).
- Nr. 59010. 10. Juli 1937, 7 Uhr. — Offen. — 11 Muster. — Dekorationsstoffe, Wandstoffe und Möbelstoffe. — Palma & Co., Innendekorationsstoffe en gros, Zürich (Schweiz).
- Nr. 59011. 11. Juli 1937, 12 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Klemmen für elektrische Leitungen. — Heinrich Risler, Chefelektriker, Emmenweid-Gerliswil (Luzern, Schweiz). Vertreter: F. A. von Moos, Luzern.
- Nr. 59012. 18. Juni 1937, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Vorrichtung zum Ausstellen von Karten, Broschüren usw. — Agato Lacher, Basel (Schweiz).
- Nr. 59013. 9. Juli 1937, 18 1/2 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Kragensstütze für gebügelte Kragenhemden. — Aktiengesellschaft Gust. Metzger Wäsche & Kragenfabrik Basel, Basel (Schweiz). Vertreter: Amand Braun, Nachf. v. A. Ritter, Basel.
- Nr. 59014. 10. juillet 1937, 7 h. — Cacheté. — 6 modèles. — Pendulettes à cadrans multiples. — Stolz frères, Fabrique Angelus, Le Locle (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Nr. 59015. 10. Juli 1937, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Sehere mit abnehmbarer Zahnung. — Otto Pilss, Gravier & Feinschleiferei, Luzern (Schweiz).
- Nr. 59016. 11. Juli 1937, 4 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Verstellbare Leuchte mit rhombischem Verstellrahmen. — Dipl. Ing. Fritz Deutsch, Kreuzlingen (Schweiz).
- Nr. 59017. 12. Juli 1937, 9 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Universalverschluss für Koetöpfe usw. — Albert Ruegger, Zürich (Schweiz).
- Nr. 59018. 12. Juli 1937, 10 1/2 Uhr. — Offen. — 2 Muster. — Buchhaltungsbücher für Wirte. — Schweizerischer Wirteverein, Glarus (Schweiz).
- Nr. 59019. 12. juillet 1937, 16 h. — Cacheté. — 6 modèles. — Lutrins. — Charles Goy-Heitzmann, Le Brassus (Suisse). Mandataire: L. Fleish, Lausanne.
- Nr. 59020. 12. Juli 1937, 18 3/4 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Röhrchen zwecks Verbindung von zwei Enden für Kantendrahtumrandung bei Polstermöbeln und Matratzen. — Jules Westheimer, Basel (Schweiz). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.
- Nr. 59021. 12. Juli 1937, 18 3/4 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Klammer zur Befestigung von Stahlbandumrandungen bei Polstermöbeln und Matratzen. — Jules Westheimer, Basel (Schweiz). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.
- Nr. 59022. 13. Juli 1937, 9 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Gasgrill. — Arthur Ruetschi, Luzern (Schweiz).
- Nr. 59023. 13. Juli 1937, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schleuder-Ballwurfspiel. — Jean Hunger, Zürich (Schweiz).
- Nr. 59024. 13. Juli 1937, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Stopfbühse. — Grossauer-Kramer, Fabrikation von Elektr. Artikeln und en gros-Handel, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 59025. 13. Juli 1937, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Unter und über Rollkörpern angebrachte Schalldämpfer bei Schaltern für elektrische Zwecke. — Grossauer-Kramer, Fabrikation von Elektr. Artikeln und en gros-Handel, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 59026. 13. Juli 1937, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Automatische Zugenlastungs-Vorrichtung bei Steekern und Kupplungen für elektrische Zwecke. — Grossauer-Kramer, Fabrikation von Elektr. Artikeln und en gros-Handel, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 59027. 13. Juli 1937, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Gewehr-Putzstock. — Ernst Hofmann, Mechaniker, Flamatt (Schweiz).
- Nr. 59028. 13. Juli 1937, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Übungs-Einsatzlauf für Gewehre und Karabiner. — Ernst Hofmann, Mechaniker, Flamatt (Schweiz).
- Nr. 59029. 13. Juli 1937, 17 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Holzmöbel. — Bigler, Spichiger & Cie. A. G., Eisenmöbel- und Maschinenfabrik, Biglen (Schweiz).
- Nr. 59030. 13. Juli 1937, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Handharmonika. — Karl Grossmann, Musiklehrer für Handharmonika, Chur (Schweiz).
- Nr. 59031. 13. Juli 1937, 19 Uhr. — Offen. — 2 Muster. — Registraturkarte für Zahnärzte und Zusatzkarte für Registraturkarten für Zahnärzte. — Buchdruckerei Keller & Kaufmann, Zürich (Schweiz).
- Nr. 59032. 13. juillet 1937, 23 h. — Ouvert. — 5 dessins. — Etiquettes pour boîtes d'allumettes. — Fabrique d'Allumettes Lastar S. A., Châtelaine (Genève, Suisse).
- Nr. 59033. 13. juillet 1937, 23 h. — Ouvert. — 5 dessins. — Etiquettes pour boîtes d'allumettes. — Fabrique d'Allumettes Lastar S. A., Châtelaine (Genève, Suisse).
- Nr. 59034. 14. Juli 1937, 8 Uhr. — Offen. — 3 Modelle. — Kamine. — Giovanni Vidoni, Bourtzwiler-Strueth (Haut-Rhin, Frankreich). Vertreter: H. Buser, Zürich.
- Nr. 59035. 14. Juli 1937, 9 1/2 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Dauerkalender. — Karl Bruder, Buchdruckerei, St. Gallen (Schweiz). Vertreter: J. Koeflerli, St. Gallen.
- Nr. 59036. 13. Juli 1937, 11 1/2 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Unterschriften-Mappe mit Reklamefeldern. — Betty Lienhard-Gerstenhauer, Zürich (Schweiz).
- Nr. 59037. 13. Juli 1937, 21 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Reklame-Buchstaben. — Carl Gottschalk A. G., Etuisfabrik, Kreuzlingen (Schweiz).
- Nr. 59038. 14. Juli 1937, 11 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Vordergabel für Velos; Steuerseil für Velos. — Johann Keller, Mech. Werkstätte, Wohlen (Aargau, Schweiz).
- Nr. 59039. 14. Juli 1937, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Vorschaltwiderstand. — Walter Brunner, Olten (Schweiz).
- Nr. 59040. 14. juillet 1937, 15 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Roulement à billes pour skis roulants. — J. Roger Pagan, Technicien, Genève (Suisse).
- Nr. 59041. 14. Juli 1937, 16 Uhr. — Versiegelt. — 2 Muster. — Buchhaltungsblätter. — Jakob Jordi, Zürich (Schweiz).
- Nr. 59042. 15. Juli 1937, 4 Uhr. — Offen. — 10 Muster. — Etiketten für Konservendosen. — Conservenfabrik Lenzburg vorm. Henckell & Roth, Lenzburg (Schweiz).

- Nr. 59043. 15. Juli 1937, 12 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Papierlaterne. — Ferdinand Scheidegger, Zürich (Schweiz).  
 Nr. 59044. 15. Juli 1937, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schulwischbürste in Blechdose. — Armand Favre, Zürich (Schweiz).  
 Nr. 59045. 15. Juli 1937, 15 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Hornhautraspel. — Charles Kübler, Vertreter, Basel (Schweiz). Vertreter: Arth. Bietenholz, Basel.  
 Nr. 59046. 15. Juli 1937, 18 Uhr. — Offen. — 9 Modelle. — Drechslerci- und Holzschnitzerei-Gegenstände. — Victor Flühmann, Schnitzler, Brienzwil (Schweiz).  
 Nr. 59047. 15. Juli 1937, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Behälter für Stempelkissen. — Fr. Keller Söhne, Basel (Schweiz).

## II. Abteilung — II<sup>e</sup> Partie — II<sup>a</sup> Parte

### Abbildungen von Modellen für Taschenuhren

(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

### Reproductions de modèles pour montres

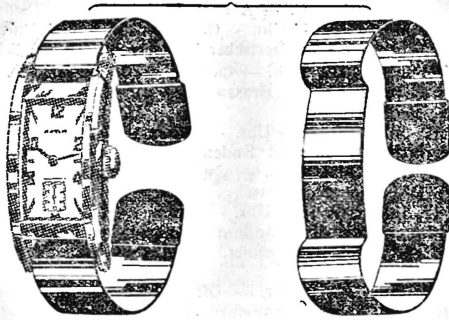
(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

### Riproduzioni di modelli per orologi

(eccettuati modelli esclusivamente decorativi)

- No 58991. 5 juillet 1937, 20 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Montre avec bracelet-ressort. — Fils de H. A. Didisheim, Fabrique Marvin, Marvin Watch Co., La Chaux-de-Fonds (Suisse).

No 2



## III. Abteilung — III<sup>e</sup> Partie — III<sup>a</sup> Parte

### Aenderungen — Modifications — Modificazioni

- Nr. 58113. 20. Januar 1937, 15½ Uhr. — Versiegelt. — 3 Modelle. — Faltschachteln. — Ernst Landolt, früher in Hünibach bei Thun, jetzt in Mühleberg (Schweiz). — Uebertragung laut Erklärung vom 30. Juni 1937 zugunsten von Thomas Landolt, Oberwil (Zug, Schweiz); registriert den 5. Juli 1937.  
 Nr. 58152. 26. Januar 1937, 12 Uhr. — Versiegelt. — 11 Modelle. — Faltschachteln und Faltschachtelverschlüsse. — Ernst Landolt, früher in Hünibach bei Thun, jetzt in Mühleberg (Schweiz). — Uebertragung laut Erklärung vom 30. Juni 1937 zugunsten von Thomas Landolt, Oberwil (Zug, Schweiz); registriert den 5. Juli 1937.  
 Nr. 58473. 17. März 1937, 16½ Uhr. — Versiegelt. — 3 Modelle. — Bechersuspendierensätze für Glacepackungen. — Ernst Landolt, Mühleberg (Schweiz). — Uebertragung laut Erklärung vom 30. Juni 1937 zugunsten von Thomas Landolt, Oberwil (Zug, Schweiz); registriert den 5. Juli 1937.

### Verlängerungen — Prolongations — Prolungazioni

- Nr. 40892. 23. Juni 1927, 8 Uhr. — (III. Periode 1937/1942). — 1 Muster. — Packung für Zigarren aus Havana-Tabak. — Hirt Söhne, Zigarrenfabrik, Stilli (Aargau, Schweiz); registriert den 9. Juli 1937.  
 Nr. 40939. 27. Juni 1927, 17 Uhr. — (III. Periode 1937/1942). — 1 Modell. — Druckreduzierventil. — J. R. Gunzenhauser, Metallgiesserei, Sissach (Baselland, Schweiz); registriert den 6. Juli 1937.  
 Nr. 41015. 23. Juli 1927, 7 Uhr. — (III. Periode 1937/1942). — 1 Muster. — Koehbuch. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kempttal (Schweiz); registriert den 16. Juli 1937.  
 No 41033. 12 juillet 1927, 15 h. — (III<sup>e</sup> période 1937/1942). — 1 modèle. — Glissières pour coulisses de fenêtres. — Bouverat Frères, Montet près Payerne (Suisse); enregistrement du 19 juillet 1937.  
 Nr. 41090. 12. August 1927, 7 Uhr. — (III. Periode 1937/1942). — 1 Muster (von 2). — Plakate. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kempttal (Schweiz); registriert den 16. Juli 1937.  
 No 49449. 27 mai 1932, 18 h. — (II<sup>e</sup> période 1937/1942). — 2 modèles. — Meubles. — Etablissements L. Cormier, Genève (Suisse). Mandataires: Imer & de Wurtemberg ci-devant E. Imer-Schneider, Genève; enregistrement du 14 juillet 1937.  
 Nr. 49489. 6. Juni 1932, 11 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Modell. — Schreibmaschinen-Artikel (Linierapparat). — Rudolf Jecker, Lausen (Baselland, Schweiz); registriert den 6. Juli 1937.  
 Nr. 49522. 14. Juni 1932, 10¼ Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 20 Muster. — Samenbeutel für Alpenblumensamen. — Samenhandlung G. R. Vatter A.-G., Bern (Schweiz); registriert den 16. Juli 1937.  
 Nr. 49524. 14. Juni 1932, 17 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 2 Modelle. — Hobel. — Lachappelle, Holzwerkzeugfabrik Aktiengesellschaft, Kriens (Schweiz); registriert den 6. Juli 1937.  
 Nr. 49537. 16. Juni 1932, 11 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Muster. — Spritzkännchen für chemisch-technisches Produkt. — Adolf Schläpfer, Rorschach (Schweiz); registriert den 6. Juli 1937.  
 Nr. 49538. 16. Juni 1932, 11 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Modell. — Spritzkännchen für chemisch-technisches Produkt. — Adolf Schläpfer, Rorschach (Schweiz); registriert den 6. Juli 1937.

- Nr. 49552. 18. Juni 1932, 10 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Modell. (von 2). — Cartellen zum Aufwickeln von Gummilitzen. — Bandfabrik Niederlenz, Niederlenz (Schweiz); registriert den 14. Juli 1937.  
 Nr. 49553. 18. Juni 1932, 10 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Muster (von 2). — Cartellen zum Aufwickeln von Gummilitzen. — Bandfabrik Niederlenz, Niederlenz (Schweiz); registriert den 14. Juli 1937.  
 No 49569. 21 juin 1932, 11 h. — (II<sup>e</sup> période 1937/1942). — 1 modèle. — Article de confiserie. — Noz & Co., Les Brenets (Suisse); enregistrement du 6 juillet 1937.  
 No 49595. 27 juin 1932, 8½ h. — (II<sup>e</sup> période 1937/1942). — 1 modèle. — Support de vélo. — Bouverat Frères, Montet près Payerne (Suisse); enregistrement du 9 juillet 1937.  
 Nr. 49600. 27. Juni 1932, 15½ Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 3 Muster. — Buchhaltungsbücher für Wirte. — Schweizerischer Wirtverein, Glarus (Schweiz); registriert den 16. Juli 1937.  
 Nr. 49612. 30. Juni 1932, 17 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 11 Modelle. — Fusstützen. — Frei & Kasser Aktien-Gesellschaft, Zürich (Schweiz); registriert den 6. Juli 1937.  
 Nr. 49633. 6. Juli 1932, 15 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Modell. — Flammenträger zum Schliessen von Konservengläsern. — Paul Ranz, Basel (Schweiz); registriert den 19. Juli 1937.  
 Nr. 49634. 6. Juli 1932, 16 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Modell. — Tafelbesteck. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kempttal (Schweiz); registriert den 16. Juli 1937.  
 Nr. 49796. 30. Juni 1932, 19 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Muster (von 10). — Stiekeren. — R. & W. Graf, Rebstein (Schweiz); registriert den 6. Juli 1937.  
 Nr. 49835. 16. August 1932, 18¾ Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 4 Modelle. — Ueberdachungen von Benzin-Tankstellen. — Standard-Mineralölprodukte A. G., Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 16. Juli 1937.  
 Nr. 49865. 24. August 1932, 16 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Muster. — Koehbüchlein. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kempttal (Schweiz); registriert den 16. Juli 1937.  
 Nr. 49893. 30. August 1932, 16 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Muster. — Etikette. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kempttal (Schweiz); registriert den 16. Juli 1937.

### Lösungen — Radiations — Radiazioni

- Nr. 33830. 3. Juli 1922. — 2 Modelle (Saldo von 4). — Typen für den Buchdruck.  
 No 33861. 15. juil. 1922. — 1 modèle. — Calibre de montre.  
 Nr. 40517. 2. April 1927. — 1 Modell. — Riemenshaltung.  
 Nr. 40519. 4. April 1927. — 2 Modelle. — Bettsofa und Bettfauteuil.  
 Nr. 40520. 4. April 1927. — 2 Modelle. — Metall-Drahtbürsten.  
 Nr. 40525. 1. April 1927. — 1 Modell. — Verpackung für Toilettenwasser.  
 Nr. 40528. 5. April 1927. — 2 Muster. — Buchhaltungsformulare (Monatsbogen und Abschlussbogen).  
 No 40529. 5 avril 1927. — 1 modèle. — Brûleur de cuisinière à gaz.  
 No 40530. 5 avril 1927. — 1 modèle. — Chaise-sealer.  
 Nr. 40531. 5. April 1927. — 1 Modell. — Riemenshaltung.  
 Nr. 40543. 7. April 1927. — 1 Modell. — Vorrichtung zum Halten von Füllfederhaltern, Bleistiften und dergl.  
 Nr. 40558. 12. April 1927. — 2 Muster. — Plakate.  
 No 49198. 1<sup>er</sup> avril 1932. — 1 modèle. — Dispositif pour arrêter le gaz automatiquement en cas de fuite.  
 Nr. 49199. 1. April 1932. — 2 Modelle. — Abzeichen.  
 Nr. 49200. 1. April 1932. — 2 Modelle. — Fass-Stützen.  
 Nr. 49201. 2. April 1932. — 2 Modelle. — Blumentopf-Ständer.  
 No 49202. 2 avril 1932. — 1 modèle. — Sourcière électrique.  
 Nr. 49205. 4. April 1932. — 1 Modell. — Reiswellenbinder.  
 Nr. 49206. 4. April 1932. — 1 Modell. — Besteck-Einspannkluppe für Gravurarbeiten.  
 Nr. 49207. 4. April 1932. — 1 Modell. — Fischbandeisen.  
 Nr. 49208. 4. April 1932. — 1 Modell. — Triebbeefenster.  
 Nr. 49211. 5. April 1932. — 1 Modell. — Senseschärfer.  
 Nr. 49212. 5. April 1932. — 1 Modell. — Plakatsfahrplan mit Barometer.  
 No 49213. 5 avril 1932. — 1 modèle. — Support pour montre.  
 No 49214. 5 avril 1932. — 1 modèle. — Calibres de mouvements de montre.  
 Nr. 49218. 6. April 1932. — 1 Modell. — Schiebfenster.  
 Nr. 49220. 6. April 1932. — 77 Muster. — Maschinen-Stickereien.  
 Nr. 49221. 7. April 1932. — 1 Muster. — Zählerablese- und Stromverrechnungsblatt für Elektrizitätswerke.  
 Nr. 49222. 7. April 1932. — 1 Modell. — Ueberkleid (sog. Combinaison) mit Reissverschluss.  
 Nr. 49224. 4. April 1932. — 4 Modelle. — Ueberwürfe.  
 Nr. 49225. 8. April 1932. — 3 Modelle. — Pfropfenhalter.  
 Nr. 49226. 9. April 1932. — 189 Muster. — Stickereien.  
 Nr. 49228. 11. April 1932. — 18 Muster. — Stickereien.  
 Nr. 49230. 11. April 1932. — 3 Muster. — Klöppelspitzen.  
 Nr. 49234. 12. April 1932. — 9 Muster. — Buntgewebe Baumwollgewebe.  
 Nr. 49236. 12. April 1932. — 1 Modell. — Verstellbarer Tisch.  
 Nr. 49237. 13. April 1932. — 2 Modelle. — Nistkästchen.  
 Nr. 49238. 13. April 1932. — 1 Modell. — Reinigungsgerät für Polstermöbel, Plüschteppiche etc.  
 Nr. 49240. 13. April 1932. — 48 Muster. — Maschinenstickereien.  
 Nr. 49241. 11. April 1932. — 1 Modell. — Ueberwürfe.  
 Nr. 49242. 14. April 1932. — 36 Muster. — Stickereien.  
 Nr. 49243. 15. April 1932. — 6 Modelle. — Loseblatt-Notizbücher; Kollegienbücher.  
 Nr. 49244. 15. April 1932. — 1 Modell. — Garten-Jauchebecken.  
 No 49257. 14 avril 1932. — 12 modèles. — Aiguilles décorées de montres, pendules, réveils, régulateurs.  
 No 49258. 15 avril 1932. — 30 modèles. — Plafonniers, abat-jour, en parchemin.  
 Nr. 55812. 26. Nov. 1935. — 8 Muster. — Handwebereien (gelöscht infolge Verzichtleistung vom 13. Juli 1937).

## Bank für Anlagewerte, Zürich

| Aktiven                                               |            | Bilanz per 30. Juni 1937 |                                          | Passiven    |     |
|-------------------------------------------------------|------------|--------------------------|------------------------------------------|-------------|-----|
|                                                       | Fr.        | Ct.                      |                                          | Fr.         | Ct. |
| Kassa, Giro- und Postcheckguthaben                    | 1,839,373  | 26                       | Bankenkreditoren:                        |             |     |
| Bankendebitoren:                                      |            |                          | Bankenkreditoren auf Sicht               | 10,233      | 65  |
| Bankendebitoren auf Sicht                             | 3,248,806  | 05                       | Andere Bankenkreditoren                  | 44,122      | 80  |
| Andere Bankendebitoren                                | 244,168    | 65                       | Kreditoren:                              |             |     |
| Wechsel                                               | 2,157,901  | 90                       | Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht | 7,842,718   | 22  |
| Debitoren:                                            |            |                          | Kreditoren auf Zeit                      | 2,525,075   | —   |
| Kontokorrentdebitoren ohne Deckung                    | 112,699    | 48                       | Obligationen-Anleihen                    | 10,000,000  | —   |
| Kontokorrentdebitoren mit Deckung                     | 6,911,684  | 52                       | Checks und kurzfristige Dispositionen    | 4,606       | 35  |
| davon gegen hypothek. Deckung Fr. 25,000.—            |            |                          | Tratten und Akzepte                      | 1,157,103   | 64  |
| Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung             | 2,415,764  | 94                       | Sonstige Passiven                        | 142,240     | 07  |
| davon gegen hypothek. Deckung Fr. 420,000.—           |            |                          | Aktienkapital                            | 5,000,000   | —   |
| Wertschriften (inkl. Fr. 7,490,000 eig. Obligationen) | 12,292,459 | 75                       | Reservelonds                             | 2,500,000   | —   |
| Sonstige Aktiven                                      | 106,937    | 11                       | Gewinn-Vortrag                           | 103,695     | 93  |
| Kauttionen Fr. 700,634.—                              |            |                          | Kauttionen: Fr. 700,634.—                |             |     |
|                                                       | 29,329,795 | 66                       |                                          | (A. G. 122) |     |
|                                                       |            |                          |                                          | 29,329,795  | 66  |

## Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland — Service international des virements postaux

Umrückungskurse vom 27. Juli an — Cours de réduction dès le 27 juillet

Belgien Fr. 73.50; Dänemark Fr. 97.—; Deutschland Fr. 175.70; Frankreich Fr. 16.35; Italien Fr. 23.20; Japan Fr. 127.25; Jugoslawien Fr. 10.10; Luxemburg Fr. 18.35; Marokko Fr. 16.35; Niederlande Fr. 240.70; Oesterreich Fr. 82.25; Schweden Fr. 111.95; Tschechoslowakei Fr. 15.28; Tunesien Fr. 16.35; Ungarn Fr. 85.86; Grossbritannien und Irland Fr. 21.75; Deutschland für Fr. 1000.— und mehr = Fr. 175.65.

Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours demeure réservée.

## Postcheckverkehr — Chèques postaux

Nr. 29. Neue Beitritte — 24. VII. 37 — Nouvelles adhésions

Aarau: VI. 4995 Steiner, E., Dr., Püschelch.—VI. 2886 Studer, N., Handelslehrer. Allschwil: V. 8697 Fussballclub. Allschwil: VII. 3747 Armenanstalt. Altstätten: IX. 7023 Bezirksamt Oberhelfel. Aarau: VIII. c. 2141 Berner, Ernst, Lithographie. Arbon: VIII. c. 1644 Mathieu, Alfred, St. Gallerstr. 2. Arosa: X. 3119 Reiche & Cie., Fruchte & Gemüse. Aubonne: II. 7311 Poulin, Raymond, meublier. Augst (Bld): V. 11099 Leupin, Herbert, Grafiker. Baden: VI. 4225 Grosse Badenfahrt 1937. Basel: V. 11703 Brückner, Wolfgang, Dr., Photograph. V. 12333 Busser-Thoma, Ferdinand, Kaufmann. — V. 11018 Degen, Albert, Lehrer. — V. 11773 Goetsch, Ernst, Metzgerei & Bonnetterie en gros. — V. 7616 Jubiläums-Kommission des Männerchor Concordia. — V. 10500 Kompens A.-G. — V. 11208 Morath, Martha Heide. — V. 6508 Pawag A.-G., Chem. Produkte für die Schuh- & Lederindustrie. — V. 11346 Stern, Fritz, Vertreter. — V. 12583 Wasch- & Bodenpflegemittel A.-G. — V. 8257 Weltaktion für den Frieden, Ortsgruppe Basel (R. U. C.). — V. 13352 Wick, Josef, Fabrik chem.-techn. Produkte, Zürich, Filiale Basel. Bern: III. 11542 Bund Schweiz. Kulturfilm-Gemeinden, Kulturfilm-Veranstaltungen. — III. 11587 Dähler-Häberli, R., Frau, Leinenzeucherei. — III. 7520 Herb, Alwin, Sela-Reklamen. — III. 11585 Heubi-Günther, C., Frau. — III. 11577 Keller, Otto, Postbeamter. Biel: IV. a. 297 Ruegger & Sylvan, Schwestern. Boudry: IV. 2629 Foire des vins de Boudry. Brienz: III. 11580 Zobrist & Matyher, Baugeschäft. La Chaux-de-Fonds: IV. b. 1595 Pfarrjubiläum Nagel. Chur: X. 3383 Grob, Adolf, Schreib-, Rechen- & Buchhaltungsmaschinen. — X. 3379 Wieland, Friedr., Schneiderei. Clarens: II. b. 291 Pensionnat «la Villa», J. Gerber-Ray. Davos-Platz: X. 3381 Fritz & Cie., Fruchte & Gemüse. Derendingen: V. a. 778 Haas, Fritz, Baugeschäft. — V. a. 1601 Reformiertes Gemeindeblatt. Dübendorf: VIII. b. 2679 Weber-Lenzner, Emmy, Frau Ing. Egnach: IX. 7626 Brühlmann, Carl, Mosterei Luxburg. Elsbach: IX. 7009 Hilfsdienstkommission der unvettergeschädigten Grundbesitzer. Emmenbrücke: VII. 7070 Betriebskrankenkasse Eisenwerk Emmenweid. Engelberg: VII. 7069 Kuster, Kino, Photo. Eschlikon: VIII. b. 2681 Motorfahrerklub Hinterthurgau. — VIII. c. 2139 Nussberger, P., Drogerie & Handlung. Estavayer-le-Lac: II. a. 1567 Chiesa, M., médecin-dentiste. — II. a. 1547 Wittmer, Henri, office pour la surveillance des crédits et bureau d'affaires et de gestion. Brunnau: VII. 7072 Malermeister-Verband Kant. Schwyz, Ingenbohl. Feuerthalen: VIII. a. 2127 Alpina-Versicherung A.-G. Zürich, Generalagentur A. Löhner. Erlaufburg: II. a. 1569 Auderset, Pierre, produits Pama. — II. a. 1562 Chénaro S. A. — II. a. 1568 Epner, Anna, Mlle, Dr. médecin-dentiste. — II. a. 1576 Oswald, Wilh., professeur. II. a. 1574 Plancher, Jeanne, Mlle, inspectrice scolaire. — II. a. 1550 Société canine fribourgeoise. — II. a. 1564 Weinstein, Majer, mercerie & bonnetterie en gros. Genève: I. 6874 Anselmo, Joseph, radios & mécanique. — I. 7337 Leux de Genève. — I. 6489 Schaefer, Arthur, relieur. Glion: II. b. 1417 Müller, Paul, bazar. Hittwil: III. a. 976 Leuenberger, Edwin, Kaufmann. Inkwil: III. a. 469 Schleith-Urben, P., Nachf. v. W. Joh. Urben, Sattlerei-Tapeziererei. Interlaken: III. 11581 Leuch, Kuno, Autosattlerei & Tapeziererei. Jegenstorf: III. 11586 Bill, Gehr. F. & H., Gärtnerei. Konolfingen: III. 3571 Schönbach, Werner, Dr., Arzt. Langenthal: III. a. 1040 Egger, Willy, Maschinen & Apparate. Laufen: V. 2914 Isler & Co., Fabrikation von Farben, Lacken und chem. Produkten. Lausanne: II. 7204 FAG Société anonyme, fournitures pour les Arts graphiques. — II. 6886 Hirschfeld, Liselotte-Ursula, Mlle. — II. 6824 Huber-Decoligny, M. — II. 7507 Monti, Pierre, gypserie-peinture. — II. 7504 Société immobilière «Avenue de France N° 78 & S. A. — II. 7511 Société suisse des officiers, trésorier central. Lengnau b. Biel: IV. a. 3261 Köpfer, H., Sek.-Lehrer. Luzern: VII. 6817 Bauml & Sohn, K., Auto-Transporte. — VII. 5543 Griot, Carl, Dipl. Architekt. — VII. 6885 Otzenberger-

Brunner, Jos., Privat. — VII. 5997 Rölli, Fritz, Landesprodukte. — VII. 6750 Rutishauser, Paul, Generalvertreter. Malans: X. 3385 Zürcher-Gauer, A., Möbel. Malters: VII. 2758 Schumacher, Hermann, Geflügelhof. Meilen: VIII. 14783 Landesring der Unabhängigen, Ortsgruppe Meilen. Menzigen: VII. 6187 Darlehenskasse (System Raiffeisen). Morges: II. 6959 Bercher, Charles. Münchenbühlsee: III. 11539 Stricker, Werner, Apotheke & Drogerie. Murten: II. a. 1565 Bing-Hübner, Lotte, Längmatte 506. — II. a. 845 Mollet & Cie., V., fabrication et commerce de produits chimiques. Muttenz: V. 9366 Kunz-Gradt, A. Neualschwil: V. 9471 Sperrholzisten A.-G. Neuhäsel: IV. 2026 Entreprise de maçonnerie du passage supérieur des Hauts-Genèves, Bura, Nosedá, Roullet & Colomb. Nederzwil: IX. 2694 Haag, K., Dr., Tierarzt. Nyon: I. 2101 Saugy, Charles. Olten: V. b. 1161 Petri, Carl A., Elektro- & Metallwaren en gros «Capo». Porrentruy: IV. a. 3195 Henry, Paul, représentant de la Maison Yve. Fleurot à Sautenay. Poschlar: X. 3378 Ufficio parrocchiale evangelico. Pro asilo. Praroman-le-Mouret: II. a. 1571 Jutzet, Eggertswiler, négociant. Rüti (Zeh.): VIII. 15801 Methodistenkirche Tann-Rüti. — VIII. 8119 Schweizer Radiohörer-Bund, Zürich, Sekretariat. Ste-Croix: II. 7506 Perotti, François, chaussures. St. Gallen: IX. 7631 Wiener, Frau, Schützengasse 7. Samaden: X. 3380 Bott, G. A., Uhrmacher. La Sarraz: II. 1233 Société vaudoise de secours mutuels, section de La Sarraz. Schaffhausen: VIII. a. 2129 Braun, Emil. — VIII. a. 2130 Hornussergesellschaft. — VIII. a. 2061 Luginbühl, Hans, Kaufmann. — VIII. a. 2131 Wohnbauten an der Scheidegg, E. Schmid, Arch. & Consorten. Schleithelm: VIII. a. 2128 Kirchengutsverwaltung. Sins: VI. 4486 Renz, J., Dr. med., prakt. Arzt. Sissach: V. 9653 Verband evangel. Arbeiter & Angestellter, Sektion Sissach. Solothurn: V. a. 1882 Ott, Fritz, Zahnarzt. Subingen: V. a. 1881 Reformiertes Pfarramt, Pfr. E. Stübelcher. Sohr: IV. 4992 Retschi, Alb., Radiotechniker, Radio-Rep.-Werkstätte. Thierwil: V. 10786 Gründel, Rob., Gärtnerei. Thun: III. 11578 Dubs, Edwin, Drechsler. La Tour-de-Peilz: II. b. 1605 Puerscher, Fritz, villa Armandine. Turgov: VI. 4979 Bund deutscher Kriegsteilnehmer & Hinterbliebener i. d. Schweiz, Ortsgruppe Baden. Vevey: II. b. 1526 Stutzenegger, Titus, boulangerie, pâtisserie, succ. de G. Crotz. Wallisellen: VIII. 25316 Meliorationsgenossenschaft Opfikon-Oerlikon. Wangen a. A.: V. a. 1084 Berufsschulen. Weinfelden: VIII. c. 2138 Ruckstuhl, Friedrich, Dr. med. VII (St. G.): IX. 386 Krediterschuttsverein Wil & Umgebung. Winterthur: VIII. b. 2670 Lehmann, Paul, Milchzentrale, Römerstrasse 167. — VIII. b. 2682 Ronegialli, Gebrüder, vormals E. Ronegialli, Baugeschäft. — VIII. b. 2568 Verband der Cäcilienvereine des Dekanates Winterthur. Wittenbach: IX. 107 Gemeinderatskanzlei, Armenkasse, Grundbuchamt, Sektionschef. Zerneux: X. 3382 Monch's Erben; Chr., Hotel Baer & Post. Zürich: VIII. 14211 Allgauer, Josy, Frl.; Pension. — VIII. 14411 Balzarini, Attilio, Kolonialwaren, Weine & Spirituosen. — VIII. 17013 Busenhardt-Frick, Fritz. — VIII. 3042 Corrector A.-G. — VIII. 17607 Covre, Johann, Velos-Motoren, Mech. Rep.-Werkstätte. — VIII. 15517 van Elck, L., Frau, Damensalon. — VIII. 23839 Gaiser, Adam, Vertreter. — VIII. 9297 Genossenschaft Ligo Zürich. — VIII. 18033 Hamed-Verlagswerke A.-G., Sprachen-Akteung. — VIII. 8084 Hinnen, Conrad, Vertreter. — VIII. 17034 Holdener, M., Frau, Mützeufabrik. — VIII. 15395 Homberger, Emil, Vertreter. — VIII. 14303 Hotz-Lehmann, Robert, Privat. — VIII. 16481 Huber, Emil, Dr., Morgartenstr. 29. — VIII. 17808 Iseli-Kopf, Luise, Frau, Gemüse & Spezerelen. — VIII. 16489 Kihm, Karl, Dipl. Ing. — VIII. 7510 Kuda A.-G. — VIII. 18156 Künin, Ernst, Landesprodukte en gros. — VIII. 24585 Landesring der Unabhängigen, Kreisgruppe Zürich 3. — VIII. 12365 Lindner, Willy, Früchte-Dienst Zürich. — VIII. 16634 Lohrer, Theophil, Chem. Produkte. — VIII. 9409 Lölth, Elise, Frau, Chem.-techn. Produkte. — VIII. 17533 Merkur Handelsgesellschaft für chemische und technische Produkte. — VIII. 12508 Neupert, Walter, Kunsthändler. — VIII. 12251 Nussbaumer, Ernst, Gärtnerei. — VIII. 17816 Pfister, Emil, Buchbinderei. — VIII. 18502 Riecher, Alfred, Kaufmann. — VIII. 4507 Riedener, F., Frau, Nährmittelfabrikation Ridox. — VIII. 10708 Schifferli, Walter, Dr. jur., Rechtsanwalt. — VIII. 12669 Scholl, Paul, Malerwerkstätte. — VIII. 7039 Schweiz. Radio-Ausstellung Zürich, Comité. — VIII. 16003 Vonnüllenen & Mahler, Elektr. Apparate, Kühlenanlagen, Rep. & Service. — VIII. 13609 Vorstände-Vereinigung im Kanton Zürich des Schweiz. Verbandes evangel. Arbeiter & Angestellter. — VIII. 14790 Wiederkehr, Alfons, Auto-transporte, Mineralwasser. Bruxelles: V. 14035 Colles Industrielles S. A. St-Etienne (France): I. 6421 Pichon frères, manufacture de rubans.

## Redaktion:

Handelsabteilung des eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern.

## Rédaction:

Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique à Berne.

## Täglicher Eilsammeldienst

## Schaffhausen-Chiasso Danzas &amp; Co. Schaffhausen

Telefon  
1285  
1286

## Einwohnergemeinde Langenthal

## 4% Anleihen von 1909

Auf den 30. September 1937 sind folgende 20 Schuldtitel dieses Anleiheins zur Rückzahlung ausgelost worden:

Nrn. 4 29 37 56 103 125 150 247 394 427 534  
563 610 712 762 831 907 1170 1183 1200

Diese Titel und die Coupons per 30. September 1937 werden auf Verfall ausbezahlt durch die

Bank in Langenthal  
Ersparniskasse des Amtsbezirks Aarwangen in Langenthal  
Kantonalbank von Bern und deren Zweiganstalten.

## GERTHY S. A. en Liquidation

I<sup>me</sup> Appel aux Créanciers

En application de l'art. 742 C. O., les Créanciers sont informés de la dissolution de la société et sommés de faire connaître leurs réclamations avant le 31 juillet 1938 en mains du liquidateur soussigné.

2148

Pierre Folliet, avocat, 12 Croix d'Or, Genève.

## Emprunt 4% Commune de Morges, 1931 de fr. 800,000

L'amortissement de 1937, de fr. 5,000.—, a été effectué par voie de rachat des obligations portant les numéros

904 à 908, 1373 à 1376, 844.

Morges, Mai 1937.

Municipalité de Morges.

# Gewerbebank Zürich

Gegründet 1868

Rämistrasse 23

## Obligationen-Kündigung

Wir kündigen hiemit sämtliche, bis 31. Oktober 1937 kündbar werdende Obligationen unseres Institutes auf die vertragliche Frist von sechs Monaten zur Rückzahlung. Mit dem Verfalltag hört die Verzinsung auf.

Den Inhabern dieser Titel offerieren wir bis auf weiteres die **Konversion** in neue

## OBLIGATIONEN

zu 4 % auf 5 Jahre fest  
zu 3 3/4 % auf 3 Jahre fest

unter Vergütung des bisherigen Zinses bis zum Verfalltag.

Gegen **Barzahlung** sind wir Abgeber von Obligationen zu den gleichen Bedingungen.

Zürich, den 27. Juli 1937.

Die Direktion.

## Mitteilung

an die Inhaber von Obligationen der 7 1/2 % Anleihe der Königlich-Ungarischen Regierung von 1924

Die Treuhänder der 7 1/2 % Anleihe der Königlich-Ungarischen Regierung von 1924 teilen mit, dass, gemäss der am 15. Juli 1933 und am 2. Juli 1936 von der Königlich-Ungarischen Regierung abgegebenen Erklärung, fremde Devisen zur Zahlung von 50 % der am 1. August 1937 fällig werdenden Zinsen überwiesen worden sind, während für den Rest Pengö-Schatzscheine der Königlich-Ungarischen Regierung bei der Ungarischen Nationalbank zu Gunsten der Treuhänder hinterlegt wurden.

Infolgedessen haben die Treuhänder den Zahlstellen Weisungen zur Zahlung von 50 % der am 1. August 1937 fälligen Zinsscheine erteilt. Zur Wahrung der Rechte der Obligationeninhaber für den Restbetrag werden die Zinsscheine mit dem Vermerk « 50 % payés » versehen und den Inhabern zurückgegeben.

Die Treuhänder nehmen auf die im Juli 1933 erschienene Anzeige Bezug, laut welcher die Treuhänder die Königlich-Ungarische Regierung auf die Verstösse gegen den « General-Bond », die diese Massnahmen darstellen, aufmerksam machte.

27. Juli 1937.

Im Auftrage der Treuhänder:  
Schweizerischer Bankverein

## Société Immobilière de l'Avenue Edouard Dapples S.A.

### L'assemblée ordinaire des actionnaires

est convoquée pour le 6 août 1937, à 14 heures, dans les bureaux de la Société, Avenue Dapples 23, Lausanne.

#### ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du Conseil d'administration sur l'exercice 1936.
2. Rapport de Monsieur le vérificateur des comptes.
3. Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports.
4. Nominations statutaires.
5. Propositions individuelles.

Le bilan et le compte de pertes et profits, ainsi que le rapport de Monsieur le vérificateur, sont à la disposition de MM. les actionnaires dès ce jour, au siège social.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale seront délivrées contre présentation des actions jusqu'à 16 heures, la veille de l'assemblée au siège social.

Lausanne, le 24 juillet 1937.

Le Conseil d'administration.

## Commune de Sierre

### Emprunt 4 % 1932, de fr. 2.000.000.- de la Commune de Sierre

Il a été procédé le 21 juillet courant au tirage au sort des 45 obligations de 1000 fr. chacune, remboursables le 31 octobre prochain.

Les numéros sortis au tirage sont les suivants:

|      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|
| 27   | 59   | 75   | 82   | 105  | 118  | 128  | 165  | 169  | 184  | 222  | 254  |
| 367  | 405  | 466  | 473  | 536  | 576  | 610  | 726  | 750  | 773  | 840  | 860  |
| 889  | 911  | 1111 | 1130 | 1221 | 1229 | 1240 | 1275 | 1354 | 1367 | 1513 | 1569 |
| 1578 | 1617 | 1618 | 1754 | 1861 | 1923 | 1964 | 1984 | 1988 |      |      |      |

Les obligations sont remboursables, sans frais:

- a) auprès de la Banque cantonale du Valais à Sion, de ses Agences et Comptoirs;
- b) auprès des établissements de l'Association valaisanne des Banques;
- c) auprès de la Banque cantonale vaudoise à Lausanne.

Dès la date fixée pour le remboursement les intérêts cessent de courir.

Sion, le 23 juillet 1937.

(431-7 S) 21631

Banque Cantonale du Valais.

Buchdruckerei FRITZ POCHON-JENT Aktiengesellschaft in Bern — Imprimerie FRITZ POCHON-JENT Société anonyme à Bern

## DAS GUTE HOTEL

### OLTEN HOTEL SCHWEIZERHOF

erstes Haus, direkt bei Bahnhof und Post, frei an der Aare gelegen. Verschiedene Säle für alle Versammlungen und Anlässe (bis 1000 Personen fassend). Restaurant und Keller vorzüglich. Es empfiehlt sich bestens die neue Leitung E. N. Caviezel-Hirt, früher Grand Hotel Engadiner Kulm St. Moritz und Neues Hotel Hirschen, St. Gallen.

### Bureau-Bedarf-Firmen,

### Treuhand-Bureaux,

### Patentanwälte,

### Liegenschafts-Vermittler,

### Handelsauskunfts-Bureaux.

Vergessen Sie nicht, dass Ihre Empfehlungen im Schweiz. Handelsamtsblatt Erfolg bedeuten. Sie gelangen mit diesem Organ direkt an einen für Sie interessanten Leserkreis d. h. an die ganze schweiz. Geschäftswelt.

Für unverbindliche Auskunft steht Ihnen die In-  
sachenverwaltung des Schweizerischen Handels-  
amtsblattes (Publicitas) zur Verfügung.

## Montreux Hôtel EDEN

150 B. Web. Casino. Gut. Hotel. Weiss. Preise

## PATENT

W. N. KIRCHHOFFER

ZÜRICH, LÖWENSTRASSE

Handels- &amp; Rechts-Auskünfte

Renseign. commerc. &amp; juridique

Bellinzona: Dr. S. Zeli, Adv.

vokat u. Notar, Tel. 663.

Bern: Gläubigerschutz-Verb.,

Bürgerhaus, Auskünfte.

Chur: A. Bräsch, Ink. u. Int.

Genève: Me L. Willem, Ink.

avocat, Cèdre 13, Adv. Ink.

— A. Luthi, a.g. alt. auto-

risé. Gérant Creditreform.

8 Vieux Collège.

Grenchen: Büro Kallen, Ink.

Lugano: Barboni, Adv. &amp;

Not., Palazzo Basilese.

Luzern: Leo Balmer, Oth.

Sachw., Hirschengraben, 40.

— Joh. Rey &amp; Cie, Ink. u.

Sachwalterbureau.

Montreux: A. Pittier, Ragent

Zürich: Prudentia A.-G., Alfr.

Escherstr. 60. Tel. 31.902

## Solothurnische Leihkasse

### Solothurn

Wir vergüten bis auf weiteres:

3 1/2 % auf **Obligationen** mit einer Laufzeit von 3 Jahren3 3/4 % auf **Obligationen** mit einer Laufzeit von 4-5 Jahren2 1/4 % auf **Konto-Korrent**, jederzeit verfügbar

Ferner empfehlen wir uns zur prompten und diskreten Besorgung  
sämtlicher Bankgeschäfte zu kulantesten Bedingungen.

Die Direktion.

86-1 (OF 1780 S)

## Lotterie Schweizerhaus Paris

### Ziehungsliste

Gemäss der am 15. Juli 1937 vorgenommenen Ziehung gewinnen:

**Bartreffer:** 15.000 Treffer à Fr. 10: Alle Lose mit der Endzahl 2; 250 Treffer à Fr. 50: Alle Lose mit den Endzahlen 354, 0794, 1364, 1734, 4418, 4539, 9133; ferner die Nrn. 007478, 007601, 036771, 048922, 069803, 071170, 093671, 093855, 115636, 131922. 100 Treffer à Fr. 100: Alle Lose mit den Endzahlen 0203, 3367, 5161, 6955, 6976, 9450; ferner die Nrn. 013278, 047362, 051700, 052642, 054415, 061062, 067439, 072716, 092596, 123308; 20 Treffer à Fr. 500: Nrn. 012144, 015991, 025392, 029471, 029739, 043332, 051437, 053377, 065006, 067430, 067973, 083869, 087101, 090624, 096730, 110234, 112749, 124895, 131533, 139179; 5 Treffer à Fr. 1000: Nrn. 004243, 034583, 082754, 103259, 125606; 2 Treffer à Fr. 5000: Nrn. 038319, 135104; 2 Treffer à Fr. 10.000: Nrn. 045075, 111431; 1 Treffer à Fr. 50.000: Nr. 057948; 1 Treffer à Fr. 100.000: Nr. 030930.

**Trosttreffer:** 15 Trosttreffer 1—15: Alle Lose mit der Endzahl 4259; 15 Trosttreffer 16—30: Alle Lose mit der Endzahl 3433; 15 Trosttreffer 31—45: Alle Lose mit der Endzahl 1528; 15 Trosttreffer 46—60: Alle Lose mit der Endzahl 8097; 15 Trosttreffer 61—75: Alle Lose mit der Endzahl 7507; 15 Trosttreffer 76—90: Alle Lose mit der Endzahl 7263; 15 Trosttreffer 91—105: Alle Lose mit der Endzahl 9048; 15 Trosttreffer 106—120: Alle Lose mit der Endzahl 1377; 15 Trosttreffer 121—135: Alle Lose mit der Endzahl 0325; 15 Trosttreffer 136—150: Alle Lose mit der Endzahl 5540; 15 Trosttreffer 151—165: Alle Lose mit der Endzahl 9975; 15 Trosttreffer 166—180: Alle Lose mit der Endzahl 7675; 15 Trosttreffer 181—195: Alle Lose mit der Endzahl 8186; 15 Trosttreffer 196—210: Alle Lose mit der Endzahl 3766; 15 Trosttreffer 211—225: Alle Lose mit der Endzahl 9954; 15 Trosttreffer 226—240: Alle Lose mit der Endzahl 5703; 1 Trosttreffer 241: Nr. 121499; 1 Trosttreffer 242: Nr. 024764; 1 Trosttreffer 243: Nr. 130486; 1 Trosttreffer 244: Nr. 008128; 1 Trosttreffer 245: Nr. 123424.

105 Trosttreffer 246—350 (Bücher im Durchschnittswert von Fr. 5): Alle Lose mit den Endzahlen 0763, 0900, 2638, 5351, 5447, 7189, 9743.

Innerhalb der Gruppen von Gewinnlosen mit der gleichen Endzahl erfolgt die Zuteilung der Trosttreffer in arithmetischer Reihenfolge; das Los mit der kleinsten Nummer erhält innerhalb seiner Gewinngruppe den Trosttreffer mit der kleinsten Nummer, das Los mit der zweitkleinsten Nummer den Trosttreffer mit der zweitkleinsten Nummer usw.

Bern, den 15. Juli 1937.

Der Notar: Hr. Dr. Engeloch.

Die Trefferlose sind im Lotteriebureau, Laupenstrasse 9, in Bern vorzuweisen oder mit eingeschriebenem Brief zuzustellen. Die Frist zur Einlösung der Treffer erlischt am 16. Januar 1938. Für die Auszahlung der zwei höchsten Treffer besteht eine Karenzfrist von 6 Wochen.

Die Trosttreffer werden ab 1. August ausgeliefert. Sie sind persönlich abzuholen. Man wird gebeten, nur Trefferlose einzusenden und die genaue Adresse anzugeben.

Die Ziehung der Schweizer-Studentenhaus-Lotterie hat am 15. Juli in Bern stattgefunden. Ziehungslisten können im Lotterie-Bureau der Ascoop in Bern, Laupenstrasse 9 gegen Voreinsendung von 30 Cts. (Postcheckkonto III 6226) bezogen werden. Treffer, die 6 Monate nach dieser Publikation nicht bezogen sind, verfallen zugunsten der Lotterie.

### AVIS AUX CREANCIERS

Les créanciers du Comptoir de financement et d'entreprise S.A. à Lausanne sont informés que cette société est en liquidation et qu'ils doivent produire sans délai leur réclamation au siège de la Société, rue Centrale 6 à Lausanne, chez M. E. Chapuis. (Art. 742 C.O.)

(9453 L) 2089